

D/213/3-4  
c.2  
VOL. II.

SECOND SERIES, NOVEMBER, 1892.

No. 4.

THE  
CANADIAN ANTIQUARIAN

AND

NUMISMATIC JOURNAL.

EDITED BY A COMMITTEE

OF THE

Numismatic and Antiquarian Society

OF MONTREAL.



Published by MONONGAHELA de BEAUJEU

VOLUME II.

Terms:—\$2.00 per Annum in advance.

MONTREAL :

DESALNIERS & Co., 22 St. Gabriel St., Printers.



# CONTENTS.

|   | PAGE. |
|---|-------|
| Exhibition of Portraits and Historical Relics .....         | 147   |
| Proceedings of the Numismatic and Antiquarian Society ..... | 224   |
| Are the Portraits of Charlevoix authentic ? .....           | 227   |
| Admiral Phip's Flag - 1690 .....                            | 229   |

## Numismatic and Antiquarian Society of Montreal.

### OFFICERS :

|                     |   |   |   |                     |
|---------------------|---|---|---|---------------------|
| HON. JUDGE BABY,    | - | - | - | President.          |
| HON. EDWARD MURPHY, | - | - | - | 1st Vice-President. |
| J. B. LEARMONT,     | - | - | - | 2nd Vice-President. |
| J. A. U. BEAUDRY,   | - | - | - | Treasurer.          |
| W. D. LIGHTHALL,    | - | - | - | Curator.            |
| F. LANGEЛИER,       | - | - | - | Secretary.          |

### COUNCIL

Messrs. H. MOTT, R. W. McLACHLAN, M. DE BEAUJEU,  
W. L. BASTIAN and L. W. SICOTTE.

### EDITING COMMITTEE :

Messrs. H. MOTT, R. W. McLACHLAN, DR. J. A. BEAUDRY and  
M. DE BEAUJEU.

Address subscriptions and correspondence for the  
CANADIAN ANTIQUARIAN and NUMISMATIC JOURNAL  
To MONONGAHÉLA DE BEAUJEU, Publisher,  
32 University Street, Montreal.

P. O. Box 1310, Montreal.





CHRISTOPHE COLOMB



THE  
CANADIAN ANTIQUARIAN  
— AND —  
NUMISMATIC JOURNAL

---

---

VOL. II.

SECOND SERIES, NOVEMBER, 1892.

No. 4

---

---

**Exhibition of Portraits and other Historical Relics in commemoration of the 250th Anniversary of the foundation of the City of Montreal.**

The Montreal Exposition Co. held its second annual show at the Exhibition grounds from September 15th to 23rd 1892, and through the courtesy of the Secretary, Mr. S. C. Stevenson, the Numismatic and Antiquarian Society was invited to share in the undertaking, as a medium for celebrating the 250th anniversary of the foundation of our city; the proposal was cheerfully accepted, and a committee appointed; \* after some preliminary meetings, the committee set to work heartily, the Secretary, at considerable personal inconvenience, visited many places, where it was known that objects of interest were located, and met with kind and friendly reception, and the committee feel some pardonable pride in having gathered together a most valuable collection of portraits and other relics, illustrative of the history of our country, and which they may truly claim as a success. It is however to be regretted that the shortness of time in which the collection was got together, (many valuable articles being received only at the last moment) rendered the compilation of a perfect catalogue utterly impossible; to those

---

\* The committee consisted of the following gentlemen, J. A. U. Beaudry, Chairman, Messrs. Monongahéla de Beaujeu, R. W. McLachlan, G. H. Matthews, W. D. Lighthall and H. Mott, and Mr. A. C. De Lery Macdonald as Secretary.



exhibitors whose names did not appear in the "*Record*" published at the time, we desire to make amends in some measure in the present paper, and even now some names may have escaped notice, and a few names appear, whose portraits, through mischance at the last moment, were not on exhibition.

The closing of the Exhibition took the shape of an informal celebration of the anniversary. Among those present were Hon. Judge Baby, President; Hon. Edward Murphy, Vice-President; Messrs. J. A. U. Beaudry, W. D. Lighthall, Henry Mott, Monongahela de Beaujeu, A. C. de Lery Macdonald, L. O. David, Rev. Curé Sentenne, J. J. Curran, M. P., F. Vanasse, Dr. J. Baker Edwards, Euclide Roy, J. B. Learmont, P. B. Casgrain, W. W. Smith, C. S. Stevenson, John Horn, Rev. E. A. Willoughby King, and A. L. de Martigny.

The President, Judge Baby, expressed the thanks of the Society to those who had so liberally patronized the collection, the Society would ever be grateful to the patriotic ladies and gentlemen who had kindly loaned so many valuable articles. In eloquent language, he dwelt upon the benefit received from such collections, and pointed out that the object of the Society was to inculcate into the people of today a love of country and an interest in its historic past, of which we all ought to be proud. He brought forward the suggestion that the Provincial Government should hand over the Chateau Ramezay to the Society, to be used as a National Museum, in which the relics of the past might be stored and exhibited as an incentive to the rising generation. The Society was especially indebted to the Fathers of St. Mary's College, for the loan of their most valuable collection, which afforded an intimate view of the history of Montreal, of Quebec, and of the Canadian people, and which included the original chart of the Mississippi used by Pere Marquette, and the original MS. of his journal.

Hon. Senator Murphy delivered a most interesting address upon the relics of Hochelaga exhibited by himself and Mr. R. W. McLachlan. All of these relics had been secured on the land just before McGill College, between Mansfield and Metcalfe streets, which he considered conclusive proof that this was the site of the Indian Village of Hochelaga, visited by Jacques Cartier in 1535. The inhabitants were a people of peace and of considerable culture as was

shown by the artistic patterns and designs of the several antiquities shown. One of the streams spoken of by Jacques Cartier as flanking the Indian fort had its origin in McGill College grounds, and Burnside House, the residence of Honorable James McGill, was so named because it stood on the side of this stream. The western stream had its origin on the site of what is now Prince of Wales terrace, and ran over the site of Dr. Hingston's present residence. Mr. Murphy drew especial attention to a unique specimen in his collection, a segment of a human skull, which bore four notches, apparently to designate the number of scalps captured by the wearer of the trophy. He dwelt upon the success of the previous exhibitions held by the Society, and supported the proposition for the conversion of the Chateau Ramezay into a National Museum.

Patriotic and interesting addresses were also delivered by Messrs. L. O. David, J. J. Curran, M. P., S. C. Stevenson and Rev. E. A. Willoughby King, all of whom lauded the work done by the Numismatic and Antiquarian Society, and urged the perpetuation of the most valuable historical collection gathered together in celebration of the 250th anniversary of the birth of Montreal.

In conclusion, we transcribe the kindly notice of the exhibition from "*Arcadia*" of October 1st:—

"The exhibit of Canadian historical portraits and other relics of the past, organized by the Numismatic and Antiquarian Society of Montreal, in commemoration of the 250th anniversary of the foundation of the city, was the feature of last week's exhibition, which most attracted the lovers of art and letters. The portraits comprised a large number of oils by unknown artists, dating back to the 17th century, and including likenesses of early governors, intendants, missionaries, and founders and foundresses of institutions of religion, charity and benevolence. There were also, however, a few oils by Sir Joshua Reynolds, Hudson,—Beaucourt, and other more or less celebrated painters of the 18th century. The rest of the collection was interesting (for its purpose) as containing the works of several early Canadian artists: Hamel, Wm. Berezy, sr, Thelari-Olin (Indian), Wm. Berezy, jr, Dulongpré, Audy, etc. Water-colors, crayons (plain and colored), ivories, medallions, engravings, silhouettes and photographs completed the collection. The historical value of the exhibit, as illustrative of the origin and growth of Montreal was considerable, and to this, rather than to its place in the province of arts, its importance was due."



The committee desire to place on record their thanks to the many friends who so generously loaned their treasures for exhibition.

PORTRAITS EXHIBITED.

ALLISON, THOMAS. *Crayon.*

Captain of the 5th Regiment of Foot. Married Theresa Duperon Baby. Died about 1820.

HON. EDWARD MURPHY.

ALLISON, MRS.

Wife of the preceding.

MONONGAHÉLA DE BEAUJEC.

ARCHAMBAULT, REV. P. *Oil painting.*

Curé of Vaudreuil. Founded the Congregation of Ste. Anne (the Mother-house now at Lachine) at Vaudreuil.

L. J. R. HUBERT, Montreal.

AMHERST, SIR JEFFREY,

Commander-in-Chief of the British Army in Canada at the Conquest.

HON. JUDGE BABY.

BABY, HONORABLE FRANÇOIS,

In 1775, being Adjutant General of Militia, he took an active part in the defence of the country. Was successively called to the Executive and Legislative Councils of Lower Canada. In 1786, he married a daughter of Charles Tardieu de Lanaudière, and Catherine de Longueuil.

HON. JUDGE BABY.

BADELARD, DR.

Who attended Montcalm at his death.

BAILLARGEON, MGR.

SÉMINAIRE DE QUÉBEC.

BEAUJEC, DANIEL MARIE HYACINTHE LIÉNARD DE. (*Oil.*)

Knight of St. Louis. Captain of the French troops. Commander General of Fort Duquesne and of the army at Belle Rivière, (Ohio.) Defeated Braddock at the battle of the Monongahéla, the two braves being killed on the field. Born at Montreal 9th August 1711, killed 9th July 1755.

do do

(*Miniature.*)

MONONGAHÉLA DE BEAUJEC.

BEAUJEU, L'HON. GEORGE RÉNÉ SAVEUSE, COMTE DE, né à Montréal le 4 juin 1810.

Colonel du huitième Bataillon d'Infanterie, mort 29 juillet 1865.

MONONGAHÉLA DE BEAUJEU.

BEAUJEU (maréchal) de France.

MONONGAHÉLA DE BEAUJEU.

BEAUJEU (COMTE DE) CHARLES FRANÇOIS LIÉNARD SAVEUSE, né à Soulages le 8 novembre 1756.

Se distingua dans plusieurs expéditions avec La Peyrouse, mort à Saulis le 6 janvier 1846.

MONONGOHÉLA DE BEAUJEU.

BEAUJEU (CHEVALIER DE) LOUIS JOSEPH.

Noyé à la Pointe Fortune dans le Lac St-François en 1816.

MONONGAHÉLA DE BEAUJEU.

BEAUJEU (HON. JACQUES PHILIPPE, SAVEUSE DE) Prothonotary of Montreal.

MONONGAHÉLA DE BEAUJEU.

BEAUJEU (MADAME DE)

Née de Léry Catherine Chaussegros. Sœur de l'immortel Général Vte Chaussegros de Léry, ingénieur en chef de l'Empire français épouse de Jacques-Philippe Saveuse, Comte de Beaujeu.

MONONGAHÉLA DE BEAUJEU.

BIENVILLE, JEAN-BAPTISTE LEMOYNE, sieur de, fut le célèbre fondateur de la Nouvelle-Orléans.

Né à Villemarie le 28 février 1680. Chevalier de St-Louis. Gouverneur-général de la Louisiane. Mort à Paris le 7 mars 1768.

MONONGAHÉLA DE BEAUJEU.

BLAIR (CAPTAIN), SIR ED. OF 93d. Regt.

MISS SELBY.

BOUCHER, DOCTOR FRANÇOIS-XAVIER OLIVIER. *Oil painting.*

Son of Lieut.-Col. François Boucher. Born at Maskinongé, 17th February, 1804. Married Marie Luce Deligny, and afterwards in 1834, Emélie Monro. Died at Maskinongé, 8th November, 1835.

A. J. BOUCHER.

BOURGOIS, REVD. SISTER MARGUERITE. *Oil Painting by Pierre Leber, in 1700. (After death.)*

CONGRÉGATION DE NOTRE-DAME, Montréal.



BUSSY, (ANTOINE FERRIÈRE, SIEUR DE.) *Oil.*

Officer in the French troops at the Conquest. His son received a commission in the militia from Lord Dorchester, 1780.

MDE. LEMERIE.

BOISHÉBERT, CHARLES DESCHAMPS, MARQUIS DE. *Oil.*

A distinguished Canadian Officer. Was the last French commander in Acadia.

MISS DE ST-OURS.

BOUGAINVILLE (LOUIS ANTOINE.)

Born at Paris in 1729. Served in Canada under Montcalm. Was at the capture of Quebec, returned to France, and was engaged in the naval service. Died August 31st, 1811.

DR. CHABOT.

CARTIER (JACQUES), 1750-1814 ; at the age of 45, painted by Dulongpré.

Lived at St. Antoine, Rivière Richelieu ; father of Sir George Etienne Cartier.

DAME R. A. R. HUBERT.

CAZOT, REV. FATHER JEAN-JOSEPH. *Oil.*

Born 4th October, 1728, at Palizeux, in France. Ordained 20th December, 1766 and entered the order of the Jesuits. He died at the Jesuits' College, Quebec, 16th March, 1800. He was the last member of his order in Canada.

ST. MARY'S COLLEGE, Montréal.

CERRÉ, MARIE ANNE. *Coloured Crayon.*

Wife of Judge Pierre Louis Panet, of Montreal. Died at D'Ailleboust, in 1820. Allied to the Cerré family, founders of St. Louis, Miss.

PIERRE T. LEVESQUE, Montreal.

CERRÉ-CHOUTEAU, MARIE THÉRÈSE. *Oil.*

A sister of Mrs. Judge Panet. Born, 26th November, 1769. Painted at St. Louis, Miss., 1812.

IDEM.

CHARLEVOIX, PIERRE FRANCOIS XAVIER, Born 1684, died 1761.

A celebrated Jesuit writer, for several years a missionary in Canada. The "*Histoire Générale de la Nouvelle France*" describing

his own experience, and the manners and customs of the native Americans. is the most valuable of his works.

CURÉ OF CAUGHNAWAGA.

CHRISTIE, GENERAL GABRIEL, (1722-1799) *By Sir Joshua Reynolds*  
Brevet-Major under Amherst at the conquest of Canada in 1759.  
Commander-in-Chief in Canada, 1798. Died at Montreal 1799.

MR. ROE.

CHRISTIE, MRS NAPIER, Mother of the above.

ART ASSOCIATION

CHRISTIE-BURTON, GENERAL NAPIER, (1758-1835) *By Sir Joshua Reynolds.*

Succeeded his father, General Gabriel Christie, as commander in Chief in 1799. Son-in-law of General Ralph Burton, who executed the military operations which resulted in the capture of Quebec ; and who was afterwards Governor of Three-Rivers.

ART ASSOCIATION

CLIGNANCOURT, CHEVALIER D'AMOURS DE. *Oil.*

Officer. Allied to the de Montigny family.

B. A. T. DEMONTIGNY, Montreal.

COLBERT

DR. CHABOT

CRAIG SIR JAMES HENRY.

Born at Gibraltar in 1750. Governor General of Canada from October 24th 1807 to June 19th 1811. Died in England in 1812.

DELORME, MR. HYACINTHE.

DENONVILLE, MAD'LE. Daughter of Governor Denonville.

HOTEL DIEU, Québec.

DESBARATS, LIEUT.-COLONEL PIERRE EDOUARD. (1765-1828.) *Oil.*

Clerk of the Parliament of Lower Canada. Married in 1798, Josephite Marie Voyer, daughter of Sieur Charles Voyer ; grandfather of George Desbarats, of Montreal.

MISS SELBY.

D'ESGLIS, MGR LOUIS P. MARIACHEAU, 8th Bishop of Quebec, 1784-8.

He was the first of Canadian descent.

DESSAULES, MADAME R. P.

C. DESSAULES.

DESSAULES, L'HON. JEAN.

C. DESSAULES.



DE L'AUBE-RIVIÈRE, (MGR FRANCOIS L. POURROY DE). 5th Bishop of Quebec, 1740.

Died a few days after his arrival in Quebec, 20th August, only 29 years of age, of a pestilential disease caught on shipboard.

DIDACE. FRERE (RECOLLET)

URSULINES.

DOSQUET, PIERRE HERMAN, 4th Bishop of Quebec, 1734-39.

Returned to France and resigned.

DROLET, MAJOR JOSEPH T.

MR. DROLET.

DUMONT, MARGUERITE VIRGINIE LAMBERT. *Water color.*

Seigneuresse of Mille Isles. Wife of C. A. M. Globensky, St. Eustache.

A. C. DE LÉRY MACDONALD.

DUPLESSIS, MADAME.

Mother of Père Duplessis, S. J.

FABRE, EDOUARD R. *Engraving.*

Took a prominent part in the troubles of 1837-8. Subsequently served the Office of Mayor of Montreal.

HIS GRACE ARCHBISHOP FABRE.

FALAISE, (MLLE DE GANNES DE), grand-daughter of Charles Le Gardeur de Tilly, wife of René Boileau, M. P., and mother of Mad. J. T. Drolet.

Five paintings of the Passions.

EXHIBITED BY MAD. THOS. HAMEL, Québec.

*Exhibited by Monongahéla de Beaujeu.*

GASPÉ, LA CHENAYE, CHARLES AUBERT DE. 1630-1702. *Crayon, by Hamel.*

Ancestor of the De Gaspé family in Canada. Came to Canada about 1665. One of the principal Merchants of Québec. Agent general of the Compagnie des Indes. Member of the Supreme Council of Québec. Received patents of Noblesse (1693.)

GASPÉ, HON. IGNACE AUBERT DE. 1757-1823. *Crayon and Pastel.* Legislative Councillor. Seigneur of St. Jean-Port-Joli.

GASPÉ, CATHERINE TARIÉU DE LANAUDIÈRE DE. 1768-1843.

Wife of the preceding.

GASPÉ, PHILIPPE AUBERT DE. 1786-1871. *Oil.*

Seigneur of St. Jean-Port-Joli. The celebrated author of "Les Anciens Canadiens."

GASPÉ, SUZANNE ALLISON DE.

Daughter of Capt. Allison. Married in 1811 to the preceding. Died 1847.

GIROUARD, REV. M.

GOBERT, MAD. CATHERINE.

Remueuze du Roy, et des enfants de France, veuve en premières nocés de M. de Beaujeu, et en secondes, de M. Deperiers âgé de 75.

M. DE BEAUJEU.

HARWOOD, HON. ROBERT UNWIN (1779-1863).

Seigneur of Vaudreuil and Cavagnal. Lieut.-Colonel of Vaudreuil Militia. Member of the Legislative Council. Called to the Special Council 1838.

HARWOOD, LOUISE JOSEPHTE CHARTIER DE LOTBINIERE (1802-1869).

Seigneuresse of Vaudreuil and Cavagnal. (Wife of the preceding) Eldest daughter of the Marquis de Lotbiniere.

HUBERT, RÉVÉREND MESSIRE AUGUSTIN DAVID. *The original painting in oil by Christopher de Heer, 1787.—A copy by Dulongpré, 1795.*

Born 1749. Curé of Quebec. Drowned with several others while crossing to the Island of Orleans, 21 May, 1792.

By L. J. R. HUBERT.

HUBERT, LOUIS EDOUARD. 1766-1843. (*Miniature*)

*Painting by J. J. Girouard at the Camp of Laprairie, 1813.*

Captain. Quarter-Master Militia of St. Denis, 1812. M. P. for Richelieu, 1801-1805.

IDEM.

HUDON (REV. HYACINTHE). *Oil.*

Vicar General of Montreal and Dean of the Chapter. President of the Temperance Society. Ordained priest 1817. Honorary Canon of the Cathedral of Chartres (France). Died while attending to the Irish emigrants during the ship fever, 1847.

LES JÉSUITES.

*Exhibited by Mde. J. A. U. Beaudry*

**IMMOTSON, CAPTAIN H.**

Born in 1790, and arrived in Canada with his regiment (103rd) in the winter of 1812. Served through the war. Was at the Battle of Fort Erie. Married Mary Jane Dorion, of Quebec. Died 1869

Under General Drummond he marched on snow-shoes, with his regiment from Halifax to Quebec, in 1812.

Indien par C. Kreighoff.

M. DE BEAUJEU

**IMBERT. Oil.**

Member of the Supreme Council of Quebec. Left Canada for France, 1760.

**INCARNATION (VENERABLE MOTHER MARIE DE L')**

Foundress and first Superiress of the Ursulines of Quebec 1639. This painting was returned to the Ursulines from France, when their copy was burned in 1686. The portrait was taken three days after her death.

BY THE URSULINES OF QUEBEC

**JACKSON, Captain of the British Army,** married a lady in Montréal, (1816 or 1818) Died in 1840. Exhibited by David Fitzgerald Washington U. S.

**JOGUES, REV. FATHER ISAAC. Oil. (Archbishopric of Montreal.)**

First Apostle of the Iroquois. The most intrepid martyr of the Jesuit Order. Was horribly mutilated by the Iroquois, 1642; was delivered by the Dutch, and after a voyage to France he returned and was massacred by the Indians.

ST. MARY'S COLLEGE.

**JONES, COLONEL JOHN**

A miniature of the first Montreal citizen, born of English parents 1761. Exhibited by his grandson Mr. John Jones.

**KEMBLE, PHILIP,** the celebrated actor.

M. DE BEAUJEU.

**LACORNE, MAURICE DUBREUIL DE.**

Was ordained a priest in 1739. Canon of the Cathedral of Quebec and member of the Conseil Souverain, 1749. Left for France in 1757, where he died. Son of Jean Louis.

L'ABBÉ VERREAU

## LACORNE ST. LUC, LUC DE CHAPT DE.

Also a son of Jean Louis. Born 1703. Knight of the Order of St. Louis. Was a man of considerable influence over the Indians. Took Fort Clinton in 1747. Present at Carillon and at Ste. Foye. Escaped from the wreck of the ship "l'August" in the Gulf, and remained in the country. An Executive Councillor under the new regime. Fought at St. Johns, and accompanied Bourgoyne with a party of Canadians and Indians; but the latter having withdrawn this brought on much correspondence of an unpleasant nature. He married three times: 1. Miss Hervieux; 2. Madame de St. Pierre; 3. Delle. Boucher de Boucherville.

L'ABBÉ VERREAU

do (Madame) 1703

Miniature on a gold inlaid snuff-box.

LA CORNE, JEAN LOUIS DE CHAPT., SIEUR DE—(1666) *Oil painting.*

Knight of St. Louis. Town-Major at Three Rivers, and King's Lieutenant at Montreal, where he died in 1731. Lost an eye at the Siège of Gérovale, before coming to Canada. Married Marie Pacaudy de Contrecoeur.

L'ABBÉ VERREAU.

LAFITAU, JOSEPH FRANÇOIS. *Oil.*

A celebrated Jesuit missionary among the native tribes in Canada. On his return to France he published a work entitled "*Mœurs des Sauvages Américains comparées aux Mœurs des premiers temps.*" He died in 1740.

BY CURÉ OF CAUGHNAWAGA.

## LA COLOMBIÈRE, REV. PÈRE DE

## LA COLOMBIÈRE, REV. JOSEPH

## LA DAUVERSIÈRE, M. DE

He devoted his fortune to the foundation of Montreal.

## LANAUDIÈRE, PIERRE THOS. DE

Died 1763.

M. DE BEAUJEU.

LANAUDIÈRE, CHARLES TARIEU DE. *Oil from a miniature on ivory.*  
(1710-1776.)

Sieur de la Pérade, Chevalier de St. Louis. Was in command of part of the Canadian militia at Carillon and on the Plains of



Abraham. Married, Geneviève Deschamps de Boishébert, and afterwards Catherine LeMoyne de Longueuil.

M. DE BEAUJEU.

LANAUDIÈRE, CHARLES TARIEU DE. *Oil from a miniature.* (1741-1811.)

Only son of the former by his first marriage. Was wounded on the Plains of Abraham, being the *Aide-Major* in the Regiment of La Sarre. Married Mlle Lacorne de St. Luc. Aide-de-Camp to Lord Dorchester in 1775, he contributed not a little to save him from falling into the hands of the *Bostonais*. Superintendent of Woods and Forests. Appointed to the Legislative Council in 1792.

M. DE BEAUJEU.

LANAUDIÈRE, HON CHARLES GASPARD TARIEU DE. *Oil by Dulong-pré.* (1769-1812.)

Half brother of the former, by Baron de Longueuil's daughter. He entered the Royal Navy, at the suggestion of the Duke of Kent, but left it shortly after, not feeling called to it. He returned to the country and married Susanne Marganne de la Valtrie. Was lieutenant in the "Royal Canadian Volunteers." Called to the Legislative Council.

LANAUDIÈRE, MARIE LOUISE TARIEU DE. (1770-1843.) *Crayon.*

Daughter of Hon. Tarieu de Lanaudière and Catherine de Longueuil.

LASALLE, ROBERT CAVALIER DE.

One of the discoverers of the Mississippi. Built Fort Cataracouy (Kingston). Died in 1681.

LA PELTRIE, MADELINE DE CHAVIGNY, DAME DE. *Oil.*

Foundress of the Ursulines at Quebec in 1639, to which she devoted her fortune and her whole life. Died 1671.

URSULINES OF QUEBEC.

LÉRY, CHEVALIER GASPARD ROCH CHAUSSEGROS DE. 1771-1851. *Oil.*

Lieutenant in Royal Engineers of France. Made the campaign of 1792-96 under the Prince of Condé. Chevalier des Ordres du Lys et de St-Louis. Gouverneur des Enfants de la Russie.

DAME DE LÉRY.

LÉRY, HON. JOSEPH GASPARD CHAUSSEGROS DE 1721-1797. *Oil.*

DME DELÉRY.

King's Engineer. Knight of St. Louis. Commanded a detachment at the siege of Oswego. Captured Forts Bull, Bridgeman and Clinton. Built Fort Beausejour in Acadia. The first Canadian presented to George III.

DME DELÉRY

LÉRY, FRANÇOIS CHAUSSEGROS, VICOMTE DE, LIEUTENANT-GÉNÉRAL  
1754-1824 *Oil*

Grand Cross of the Order of St. Louis and of the Legion of Honor, Engineer-in-Chief of the French Empire. Created Baron by Napoleon and Vicomte by Louis XVIII

MONONGAHELA DE BEAUJEU.

LÉRY, CECILIA KELLERMAN, VICOMTESSE DE. *Oil.*

Wife of the preceding. Daughter of the Duke of Valmy, Marshal of France.

MONONGAHELA DE BEAUJEU

LORIMIER, CLAUDE NICOLAS GUILLAUME DE. *Oil.*

Knight of St. Louis. Commandant of the Fort de la Presentation (1755-1759)

RECORDER DEMONTIGNY

LESDIGUIÈRES DE BONNE, DUC DE. 1543-1626. *Le dernier Connétable de France.*

Ancestor of the Honorable de Bonne de Lesdiguières who married Louise de Lotbinière.

CHATEAUGUAY DE SALABERRY.

LIGNY, MAJOR JACQUES DE. 1826- *Audy pinxit. Oil.*

M. P. for Berthier, 1832-39.

LOUIS ARMSTRONG.

LIGNY, FRANÇOISE LANGEVIN DE. 1826. *Audy pinxit. Oil.*

Wife of the preceding.

LOUIS ARMSTRONG

LONGUEUIL, CHARLES LE MOYNE, *First Baron de.* 1656-1729. *Engraving.*

Knight of St-Louis. Governor of Three Rivers, (1720-24) and of Montreal, (1724-29).

M. DE BEAUJEU.

LONGUEUIL, CHARLES LE MOYNE, *Second Baron de.* 1687-1755. *Oil.*

Knight of St-Louis. Governor of Montreal, (1749). Administrator at the death of La Jonquière, 1752.

M. DE BEAUJEU.

LONGUEUIL, PIERRE AMABLE DE. *Oil.*

Son of preceding. Drowned at La Guadeloupe, during an action between the English and French squadrons.

M. DE BEAUJEU.

LONGUEUIL, CHEVALIER PAUL JOSEPH LE MOYNE DE.

Gouverneur des Trois Rivières et du Détroit. Né le 17 septembre 1701. Mort à Port Louis le 12 mai 1778.

M. DE BEAUJEU.

LONGUEUIL, JOSEPH-DOMINIQUE-EMMANUEL LE MOYNE, (COLONEL DE).

Né le 2 avril 1738. Seigneur de Soulanges et de la Nouvelle-Longueuil. Héros du Fort St Jean. Epousa la veuve du Chevalier de Bonne de Lesdiguières, tué au siège de Québec en 1759. Colonel du régiment Royal Canadien en 1796 et enfin Conseiller Législatif. Mort à Montréal le 19 janvier 1807.

M. DE BEAUJEU.

LORIMIER, GUILLAUME EDOUARD DE.

Son of preceding. Captain of Militia. Fought in 1812.

LORIMIER, GUILLAUME DE. *Miniature.*

Son of Claude Guillaume. Born 1782. Lieutenant. Killed at the battle of Williamsburg, 1813.

J. B. C. DE LORIMIER.

LORIMIER, CLAUDE DE. *Miniature.* (1744-1825.)

Third son of Claude Nicholas Guillaume. Commandant of Indians at St. Jean d'Iberville.

J. B. C. DE LORIMIER.

LOTBINIÈRE, LOUIS EUSTACHE CHARTIER DE. 1688-1749. *Oil.*

First Councillor of the Supreme Council, Archdeacon and Dean of the Chapter of Quebec.

COL. HARWOOD.

LOTBINIÈRE, MICHEL, MARQUIS DE CHARTIER DE 1728-1798. *Oil.*

Knight of St. Louis. Engineer-in-chief of New France. Seigneur of Lotbinière, Vaudreuil, Rigaud, Beauharnois, Beauce, Allainville, Hocquart, Chatigan, &c. Built the forts of Carillon and Isle aux Noix. It was upon his advice that Montcalm attacked Fort William Henry, 1757, and waited for Abercrombie at Carillon, 1758.

LOTBINIÈRE (MARQUISE DE) LOUISE MADELEINE CHAUSSÉGROS DE LÉRY. (1728-1807.)

COL. HARWOOD.

LOTBINIÈRE, HON. M. E. G. ALAIN CHARTIER DE 1748-1821.

Seigneur of Lotbinière, Rigaud, Vaudreuil and Cavagnal. Taken prisoner at St. John's, 1775, Second speaker of the House of Assembly. He contributed in a great measure to the retention of the French language in Parliament.

COL. HARWOOD.

LOTBINIÈRE, JOSEPHITE GODEFROY DE TONNANCOUR.

First wife of the preceding. *Died* 1800.

COL. HARWOOD.

LOTBINIÈRE, CHARLOTTE MUNRO OF FOWLIS. *Oil.*

Daughter of Hon. Col. Munro of Fowlis, second wife of the preceding. *Died* 1834.

COL. HARWOOD.

LOTBINIÈRE, FRANCOIS-XAVIER TOUSSAINT CHARTIER DE. *Water Color.*

Born 1812 ; died 1814—the last De Lotbinière.

DE B. McDONALD.

LOUIS XV. enfant.

HOPITAL GENERAL, Québec.

MACDONALD OF GARTH, JOHN, 1774-1867. (*Taken in his 92nd year.*)

Came to Canada in 1791. A partner in the old North West Company. Member of the Highland Society of London, 1804. Built Fort Gibraltar (now Winnipeg), 1806, and Fort Qu'Appelle, 1807. Took possession of Astoria in the war of 1812. The last of the old North-Westerns.

MACDONALD OF GLENALLADALE OF THE HOUSE OF CLAN RANALD, JOHN.

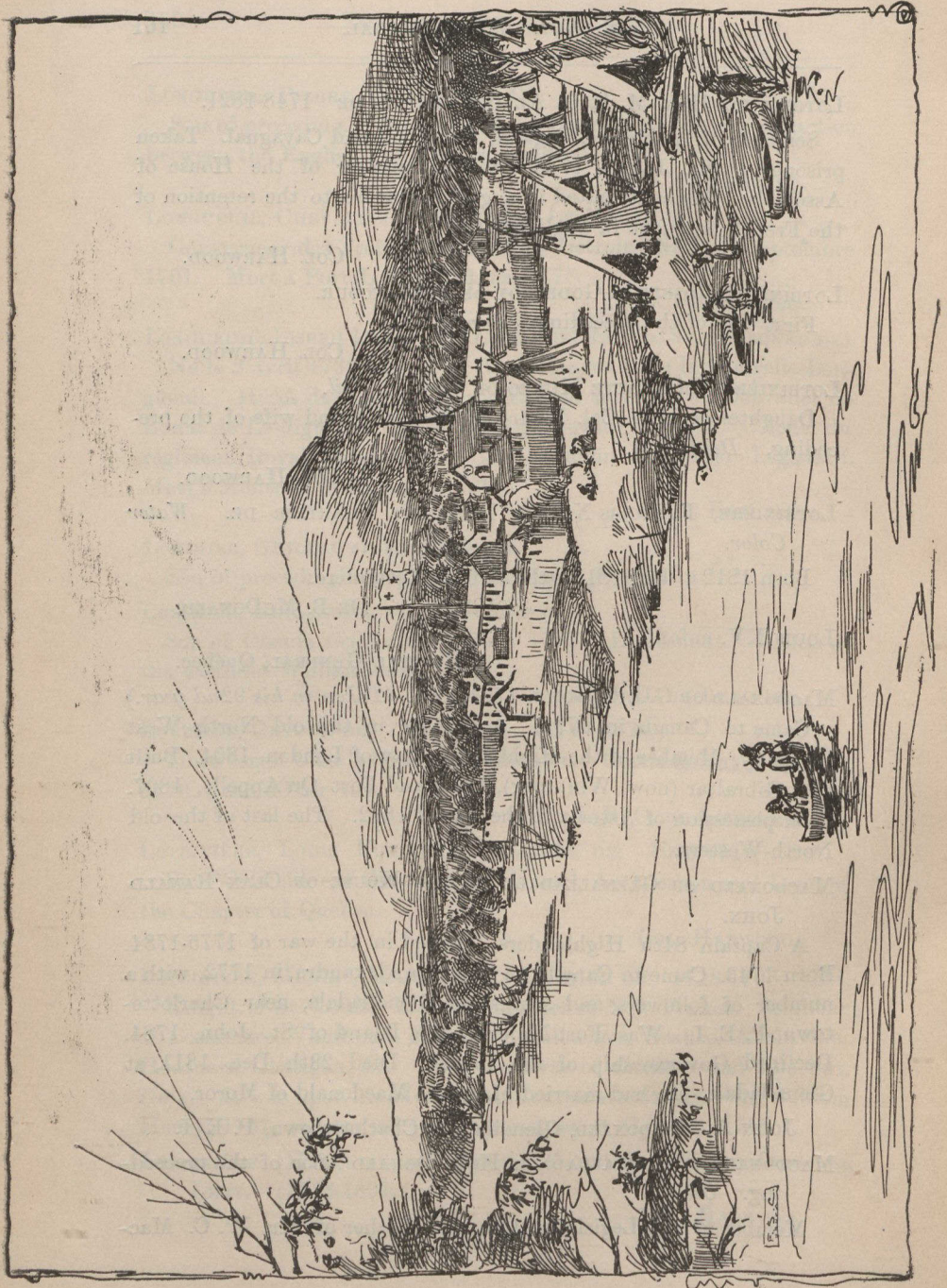
A Captain 84th Highlanders. Served in the war of 1775-1784. Born 1743. Came to Canada on the ship *Alexandra*, in 1772, with a number of followers, and settled at Glenalladale, near Charlottetown, P. E. I. Was Fort-Major of the Island of St. John, 1784. Declined Governorship of the Island. Died 29th Dec. 1811, at Glenalladale. He had married Margaret Macdonald of Moror.

JOHN A. MACDONALD, Glenalladale, Charlottetown, P. E. I.

MACDONALD OF GLENALLADALE, HON. DONALD Son of the preceding. *Oil.*

Member of the Legislative Council. Father of Mr. W. C. Mac-





VIEUX MONTREAL

donald, of Montreal, and Mr. John Archibald Macdonald of Charlottetown, P. E. I.

IDEM.

MACGILLIVRAY, HON. COLONEL WILLIAM. *Oil painting.*  
*Group by Delouppré at the Chateau St. Antoine, Dorchester Street West.*

Member of the Legislative Council. Chief Partner in the North West Company. Took Detroit in 1812 at the head of his corps of Canadian Voyageurs. Married to Magdalen Macdonald of Garth.

DE B. MACDONALD.

MALAVERGNE (REV. M.)

Chaplain of the Hotel Dieu, Quebec.

MANCE, MADEMOISELLE.

Hôtel Dieu, Montreal.

MARCOUX, RÉVÉREND PÈRE JOS.

Missionnaire au Lac des Deux-Montagnes.

MARTIN, REV. FATHER FELIX, S. J. *Oil.*

The founder and first rector of St. Mary's College.

LES JESUITES.

MCGILL, JAMES, *Founder of McGill University. Oil.* (1744-1813.)

MCGILL, HON. PETER (1809-1860).

Mayor of Montreal (1840-1842).

McKENZIE SIR ALEXANDER. *Engraving.*

Celebrated discoverer. One of the founders of the North-West Co.

L'ABBÉ VERREAU.

McLEOD, ARCHIBALD NORMAN. *Pastel.*

A partner in the old North-West Company.

DE B. McDONALD.

MELOISES, NICHOLAS RENAUD D'AVESNES DES—*died 1743. Oil.*

Capitaine d'Infanterie, 1735.

COL. HARWOOD.

MELOISES, ANGELIQUE CARTIER DE LOTBINIÈRE DES. *Oil.*

Wife of preceding.

COL. HARWOOD.

MIGNAULT, REV. PIERRE MARIE. *Oil.*

Curé of Chambly ; founded the college of Chambly.

ÉVÊCHÉ DE MONTRÉAL.

MOLSON, WILLIAM. ( -1875.)

Benefactor of McGill College and the General Hospital.

MONCKTON, HONORABLE ROBERT. (*Lieutenant-General.*)

Led one of the divisions on the Plains of Abraham, September 13th, 1759.

MONGEON, CHARLES—1801-1841. *Oil.*

One of the Sons of Liberty. His entire establishment at St. Athanase d'Herbville was burnt 1837.

CHS. MONGEON.

MONGEON, ROSALIE DAVIGNON. *Oil.*

Born 1811. Widow of Captain Charles Mongeon. Entered the Convent of Jesus-Marie at Longueuil, 1841.

CHS MONGEON.

MONDELET, J. P. N. P.

C. A. DESSAULLES, St. Hyacinthe.

MONDELET, MADAME.

IDEM.

MONLE (JAMES). Chief-Justice. Died 1819.

MONTCALEM DE SAINT VERAN, LOUIS JOSEPH, (1712-1759) *Oil.*

Commander of the French troops in Canada.

L'ABBÉ VERREAU

MONTENACH, FORTUNÉ CHARLES DE. *Miniature.*

Capitaine au régiment des Meurons.

MDE. RYAN

MONTIGNY, JACQUES TESTARD DE. (1663-1737.) *Miniature*

Knight of St. Louis. Captain. One of the greatest warriors of early Canada.

RECORDER DE MONTIGNY.

MONTIGNY, MARIE DE LA PORTE DE LOUVIGNY—died 1763.

*Miniature*

Daughter of the Governor of Three-Rivers and wife of preceding.

DO

MONTIGNY, JEAN-BAPTISTE TESTARD, *Chevalier de 1724-1786.*

*Miniature.*

Knight of St. Louis. Fought at the Monongahéla 1755, at the capture of Fort Bull by the Léry 1756, and at Chouaguen. Wounded at Niagara, 1759, and taken prisoner.

DO

MONTIGNY, CHARLOTTE TROTTIER DES RIVIÈRES. *Miniature.*

Wife of preceding.

MONTIGNY, ANDRÉ FRANÇOIS TESTARD DE. *Miniature.*

One of the body guards of Louis XVI. Born at Blois, France, 1767

MONTIGNY C. A. T. DE

One of the founders of St. Jerome.

RECORDER DE MONTIGNY

MOUNT, DOCTOR PHILIP. *Oil.*

Surgeon-Major (84th) Royal Highland Emigrants 1774). Replaced Dr Bender as Surgeon-Major of the Hesse-Hannau Chasseurs, 1783. Married Christine Munro of Fowlis.

DR P. E. MOUNT.

MOUNT, (CHRISTINE MUNRO OF FOWLIS). *Oil.*

Daughter of the Hon. Colonel John Munro of Fowlis, M.L.C. Wife of the preceding.

DR P. E. MOUNT.

MUNRO, HENRIETTE.

Wife of Judge D. Mondelet.

MONONGAHÉLA DE BEAUJEU.

MURRAY, JAMES. *Oil painting by Hamel.*

Governor of Quebec 1760-1763. At the same time General Gage was Governor of Montreal and Colonel Burton, Governor of Three Rivers. Murray was subsequently Governor-General 1763-1767.

L'ABBE VERREAU.

NOISEUX, REV. F.-X. *Vicaire Général.*

OLD PAINTINGS. (2).

From the Church at Tadoussac.

OLIER.

Founder of the Sulpicians.

ARCHEVÊCHÉ DE MONTRÉAL.

OURE, CATHERINE. *Oil.*

Fille d'un chef Huron de Lorette.



PAPINEAU, HON. JOSEPH.

Father of the leader of the movement in 1837.

C. A. DESSAULLES.

PAPINEAU, HON. JOSEPH LOUIS. (1786-1871). *Oil.*

Leader of Rebellion of 1837.

IDEM.

PAPINEAU, MADAME.

Wife of the preceding.

IDEM.

PAQUIN, REVD JACQUES. *Oil.* 1791-1847.

Whilst Curé in St. Eustache during the Rebellion of 1837, he wrote his *Journal Historique des Evénements de St-Eustache*.

C. A. M. GLOBENSKY.

PAUL, FRÈRE PAUL.

The last of the Recollets.

ARCHÉVÊCHÉ, Montreal,

PEEL, RT. HON. SIR ROBERT.

This engraving was presented by the proprietors of the *Montreal Gazette* to their subscribers.

*Exhibited by M. de Beaujeu.*

POTIER, HON. TOUSSAINT. *Oil.*

Seigneur of Fief Lagauchetière. A partner in the old North-West Company; Major in the corps of Voyageurs who took Detroit in the war of 1812.

MISS SELBY.

POULAIN, JEAN.

Merchant of Verchères, born at Charlesbourg, 1749.

REPENTIGNY, LOUIS LE GARDEUR, MARQUIS DE.

Governor of Senegal, Brigadier, &c. Commanded at the Battle of Montmorency, &c. Married Marie Gilles de Léry.

COL. HARWOOD.

RICHARDSON, HON. JOHN. *Oil.* (1755-1831.)

One of the founders and first President of the Montreal General Hospital.

ROCHEBLAVE, HON. PIERRE RASTEL DE. *Oil.*

Son of Marie Pierre Louis de Rastel, Sieur de Rocheblave, M. P. for Leinster. An old North Wester. Represented the county of

Leinster before being called to the Upper House. Died in 1840, aged 70 years.

MISS DE ROCHEBLAVE.

ROCHEBLAVE, NORÉ RASTEL DE. *Oil.*

Brother of the former ; died accidentally, going up to Detroit.

MISS DE ROCHEBLAVE.

ROUVILLE, JEAN BAPTISTE HERTÉL DE. (1670-1722.)

Knight of St. Louis. Led the attack on Deerfield in mid-winter, 1703-4.

HERTÉL DE ROUVILLE.

SALABERRY, IGNACE MICHEL LOUIS ANTOINE D'IRUMBERRY DE.  
*Miniature on ivory.* (1752-1825.)

Distinguished himself in 1775. Married Catherine Françoise Hertel. Major of the Canadian Royal Volunteers. A friend of the Duke of Kent.

C. DE SALABERRY.

SALABERRY COL. HON. CHARLES-MICHEL D'IRUMBERRY DE. (1778-1829.) *Oil painting.*

The hero of Chateauguay. (1778-1826.)

do do (Engraving.)

M. DE BEAUCHEU.

SALABERRY, MARIE ANNE HERTÉL DE ROUVILLE, (1788.) *Miniature.*

Daughter of Hon. J. B. Melchior de Rouville, and wife of the "Hero of Chateauguay."

C. DE SALABERRY.

SELBY GEORGE, M. D. An old Montreal Physician (1760-1835.) *Oil.*

MISS SELBY.

SELBY, WILLIAM DUNBAR, M. D. *Oil.* ( -1829.)

Son of the former. Married 1815, a daughter of the Hon. François Baby.

MISS SELBY.

SELBY (MISS DUNBAR).

Wife of preceding.

MISS SELBY.

SMALL (MAJOR-GENERAL) JOHN. *Oil.*

Governor of Guernsey ; Colonel of Second Battalion, Royal Highland Emigrants, which he raised (1774). Led one of the three

columns at Bunker's Hill. Lieutenant in the 42nd (*Black Watch*) at Carillon. (1758.)

DE B. MACDONALD.

ST. JOSEPT, RÉV. MÈRE MARIE DE LA TROCHE DE. *Oil.*

Came from the Monastery of the Ursulines of Tours, with the Ven Marie de l'Incarnation to found the Monastery at Quebec in 1639. Died in 1650.

URSULINES OF QUEBEC.

ST. OURS, HON. CHARLES LOUIS ROCH DE. (1753-1834). *Oil.*

Son of Pierre Roch de St. Ours. Officer in the French Troops.  
MLLE DE ST. OURS.

SŒUR MARIE DE LA CORNE.

L'Hopital General, Quebec.

SŒUR DUCHESNEAU, DE L'ENFANT JÉSUS.

L'Hopital General, Quebec.

SŒUR DE RAMEZAY.

L'Hopital General, Quebec.

SŒUR SOUMANDE, DE ST. AUGUSTIN.

Foundress of L'Hopital General, Quebec.

SOULANGES, CHEVALIER PIERRE JOUABERT DE.

M. DE BEAUJEU.

SOULANGES, MLLE DE

Marie-Généviève Joybert, épouse de Paul Joseph Le Moyne, chevalier de Longueuil, gouverneur du Détroit, puis des Trois-Rivières, et enfin de la citadelle et place de Québec.

MONONGAHÉLA DE BEAUJEU.

ST. ONGE, REV. PIERRE DE.

Vicaire General.

STRACHAN, Bishop of Toronto. *Mezzotint.*

Born April 12, 1778, came to Canada in 1799. Created Bishop in 1839, and continued in that office until his death at an advanced age; he retained his freshness and vigour to the last.

TEGAKOUITA, KATHERINE, The Iroquois nun.

CURÉ FORBES, Caughnawaga.

TODD, ISAAC. *Oil.*

One of the old North Westers, and a partner in business with

James McGill. He was one of the early members of the congregation of St. Gabriel Church. Died 1815.

DE B. McDONALD

TURGEON, MGR.

SÉMINAIRE DE QUEBEC

VALLÉ, MICHEL HERMÉNÉGILDE.

Né à Montréal, le 15 Sept. 1770, fils de Pierre Vallé et de Catherine Tréfé-Rottot, ordonné prêtre le 17 août 1794 ; vicaire à Vaudreuil ; 1798 curé de Lachine ; 1802-10 de St. Charles, de Chambly et de St. Hilaire ; 1812 de St. Pierre, rivière du Sud ; décédé à St. Thomas, le 23 oct. 1823, à l'âge de 53 ans, inhumé à St. Pierre susdit.

HON. JUGE BABY

*By Mad de B. Monte*

VILLERAI, M. ROUEN DE, *Miniature*

VIGER, HON. D. B. *Oil by Hamel.*

A noted political leader.

VIGER, JACQUES. (1787-1858). *Oil.*

First mayor of the City of Montreal. Distinguished antiquarian, numismatist and chronicler.

ÉVÊCHÉ DE MONTRÉAL.

WILLIAM IV. King of England.

After whom Sorel was named William Henry.

MISS SELBY.

WOLFE, GENERAL JAMES. (1726-1759). *Oil by Hudson.*

Took Quebec 1759.

do En marqueterie.

L'ABBÉ VERREAU.

YOUVILLE, MARIE MARGUERITE DE FROST DE LA JEMMURAI.

*Tableau à l'huile par Beaucourt.* (1701-1771).

Foundress of the Grey Nuns, Montreal.

SŒURS GRISES.

The following portraits (*Oil paintings*) were exhibited through the kindness of the Governors of the Montreal General Hospital :

GERRARD, SAMUEL.

One of the early workers in the interest of the Montreal General Hospital. President of the Bank of Montreal. Died March 24th., 1857, aged 89.



**MOLSON, HONORABLE JOHN (1).** (1764-1836).

The first step towards steam navigation of the St. Lawrence, was taken by Mr. Molson. President of the Bank of Montreal. Executive Council of Lower Canada.

**MOLSON, HONORABLE JOHN. (2).** (1787-1860.)

Son of the foregoing. President of the first Railroad. And one of the Founders of Molson Bank.

**REID, HON. JAMES, CHIEF JUSTICE.**

The Hon. James Reid, was one of the Judges of the Court of Queen's Bench for 33 years; during 15 of which he presided as chief-justice. No man ever possessed more respect and confidence during his judicial career; he was regarded as an upright and impartial judge, his integrity was inflexible. His widow, (who was the sister of the Hon. W. McGillivray) built the west wing of the Montreal General Hospital as a memorial of this worthy citizen.

**SKAKEL ALEX., A. L., L. L. D.** (1776-1846).

A generous friend to the Montreal General Hospital.

The following list of Governors, Intendants, Bishops, is intended as a record; the portraits of those marked \* were on exhibition.

\* **SAMUEL DE CHAMPLAIN**—(1608-1635.)

First Governor of New France and Founder of Quebec. Born at Brouage in 1567. Founded Quebec July 3rd 1608, and died there on Christmas Day 1635.

**DE CHATEAUFORT.**

Acting Governor of the colony until May, 1636.

**CHARLES HUALT DE MONTMAGNY**—(1636-1647.)

During his administration the settlement of Montreal was established.

**LOUIS D'AILLEBOUST**—(1647-1651.)

He originally came to Canada with colonists for the Island of Montreal. Died at Quebec in 1660.

**JEAN DE LAUZON**—(1651-1658.)

He was one of the principals of Richelieu's company. De Lauzon was succeeded by his son, who in turn gave way to the former governor, D'Ailleboust, who was superseded in 1658 by Viscount d'Argenson.

The portrait of those marked \* were on exhibition.

**PIERRE DE VOYER, VISCOUNT D'ARGENSON—(1658-1661.)**

His Government seems to have consisted of little else than barbaric invasions, and civil and religious quarrels.

**PIERRE DU BOIS, BARON D'AVAUGOUR—(1661-1663.)**

He was of a resolute temperament and brought into the affairs of Canada the rigidity that he had contracted in the military service ; and during the whole time he held office in New France, he had constant disputes with Bishop Laval, principally with reference to the liquor traffic, which the latter wished to prohibit.

**AUGUSTIN DE SAFFRAY-MÉRY—(1663-1665.)**

He was a man of haughty and obstinate temper, and having quarrelled with his Council, he took upon himself to send back to France two of its principal members—an arbitrary act which procured his own recall in 1665. He died at Quebec, however, before the dispatch arrived.

**ALEXANDRE DE PROUVILLE, MARQUIS DE TRACY.**

Arrived at Quebec in 1665, as Viceroy and Lieutenant-General ; DE COURCELLES was named under him as Governor and JEAN TALON as Intendant. The Viceroy brought with him the Carignan regiment and a large body of settlers.

**DANIEL DE REMY DE COURCELLES—(1666-1672.)**

By skilful diplomacy, he averted a threatened Indian war. He had fixed upon Cataragui, near the present site of Kingston, Ont., as an eligible point for the erection of a fort for the protection of the fur traders and to check Indian incursions.

**LOUIS DE BUADE, BARON DE PALUAN AND COMTE DE FRONTENAC—(1672-1682.)—1689-1698.)**

Frontenac was a bold and valorous soldier and a most successful administrator, but principally on account of some despotic acts, he was recalled in 1682.

In 1689, he was reappointed governor, and in 1690, he defeated Sir William Phipps and the English fleet before Quebec. He died in 1698, and was inhumed in the Recollet Church at Québec.

**M. LE FEBVRE DE LA BARRE—(1682-1685.)**

His general management of affairs was extremely bad, and in consequence of dissatisfaction felt at his want of success he was recalled in 1685, and he left the province without regret.

JACQUES RÉNÉ DE BRISAY, MARQUIS DE DENONVILLE—(1685-1689.)  
 LOUIS HECTOR DE CALLIÈRES—(1698-1703 )

In 1701, a temporary pacification and alliance of all the Indian tribes was effected by him. Died at Quebec in 1703.

PHILIPPE DE RIGAUD, MARQUIS DE VAUDREUIL—(1703-1725.)

He was married at Quebec, to the daughter of Chevalier de Soulanges and Miss de Lotbinière. This marriage was viewed with dissatisfaction by the French ministry, who did not wish him, nor any of the governors, to ally themselves with the Canadian families.

He died at Quebec, 1725, universally regretted by the people of the colony. His administration was marked, for the most part, with tranquillity, and his measures, whether civil or military, were crowned with success.

CHARLES, MARQUIS DE BEAUHARNOIS—(1726-1746.)

Baron de Longueuil acted as administrator in the interval since the death of Vaudreuil.

ROLAND MICHEL BARRIN, COUNT DE LA GALISSONNIÈRE—(1717-1749 )

He was a distinguished marine officer, active, energetic and enlightened as a civilian. and spent in scientific pursuits such leisure as his public duties allowed him. He gave a strong impulse to the administration.

JACQUES PIERRE DE TAFFANEL, MARQUIS DE LA JONQUIÈRE—(1749-1751.)

His government was marked by considerable firmness, and he carried out generally the policy of La Galissonnière.

He died at Quebec, May 17th, 1752, and was buried in the Recolled Church, alongside of Frontenac and Vaudreuil.

DUQUESNE, DE MENNEVALLE, MARQUIS—(1752-1755.)

A brave and judicious Governor, who during three most important years (1752-55) pursued such a firm and vigorous policy, as to call forth the admiration of the people of Canada and his native country.

\* PIERRE-FRANÇOIS, MARQUIS DE VAUDREUIL-CAVAGNAL — (1755-1760.)

The last Governor of Canada under French domination.

#### ENGLISH GOVERNORS OF CANADA

\* MURRAY JAMES. *Oil by Hamel.*

Governor of Quebec.—(1760-1763.)

Gen. Gage, Governor of Montreal.

Col. Burton, Governor of Three-Rivers.

Governor General.—(1763-1767.)

\* CARLETON GUY.—(1768-1777.)

Lieut.-Governor (1767). *Oil.*

BY HAMEL.

CRAMAHÉ.

Deputy-Governor. (1770-1774).

HALDIMAND, GENERAL SIR FREDERIC, K. B.—(1777-1785.) *Oil.*

HAMILTON, HENRY.—(1785-1786).

DORCHESTER (Guy Carleton) AS LORD. Second term. (1786-1796.)

CLARKE, SIR A. MAJOR-GENERAL.

Lieut.-Governor. (1792-1793).

PRESCOTT, MAJOR-GENERAL.—(1796-1800).

MILNES, ROBERT SHORE,

Lieut.-Governor. (1799-1807).

DUNN.

Deputy-Governor. (1805).

\* CRAIG, SIR JAMES H.—(1807-1811).

\* PRÉVOST, SIR GEO. *Oil.*

Given by him to the Hon. Ch. de Lotbinière.

\* PRÉVOST LADY.

Presented by herself to the Ursulines of Quebec.

DRUMMOND, SIR GORDON.—(1815-1816).

Born at Montreal.

SHERBROOKE, SIR JOHN COPE.—(1816-1819).

\* RICHMOND & LENNOX, DUKE OF.—(1819-1820). *Miniature on ivory.*

\* DALHOUSIE, GEORGE EARL OF.—(1820-1828).

\* KEMPT, SIR JAMES.—(1828-1830). *Oil.*

\* AYLMEY, LORD.—(1830-1833). *Oil.*

Presented by himself to the Ursulines of Quebec.

\* AYLMEY LADY, ditto ditto.

- \* GOSFORD, EARL OF, G. C. B.—(1835-1838). *Oil*.  
By ST. MARY'S COLLEGE.
- DURHAM, JOHN GEORGE LAMBTON, EARL OF.—(1838). *Oil*.
- COLBORNE, SIR JOHN.—(1838-1839).
- SYDENHAM, LORD.—(1839-1841).
- BAGOT, SIR CHARLES.—(1842-1843).
- \* METCALFE, CHARLES, LORD.—(1843-1845).
- ELGIN AND KINCARDINE, LORD. (Engraving).

#### INTENDANTS OF NEW FRANCE.

- \* TALON, JEAN. Comte d'Orsainville (1666-1668).
- BOUTEROUÉ, CLAUDE DE. (1668-1675).
- DUCHESNEAU, JACQUES. (1675-1682).
- MEULES, JACQUES DE. (1682-1686).
- CHAMPIGNY, JEAN BOCHART, SEIGNEUR DE. (1686-1702).
- BEAUHARNOIS, FRANÇOIS DE. (1702-1705).
- RAUDOT, JACQUES. (Sr.) (1705-1711).
- His son assumed control of the department of Finance.
- BEGON, CLAUDE MICHEL, Seigneur de la Picardière (1712-1726).
- DUPUIS, CLAUDE, THOMAS. (1726-1728).
- D'AIGREMONT, CLÉRAMBAULT. Commissaire-Ordonnateur. (1728).
- HOCQUART, GILLES. (1731-1748).
- BIGOT, FRANÇOIS. (1748-1760).

#### BISHOPS OF QUEBEC.

- \* DE LAVAL, MGR. FRANÇOIS DE MONTMORENCY. 1658-1688. (*Oil by Plamondon.*)
- \* SAINT-VALIER, MGR. JEAN BAPTISTE DE LA CROIX-CHEVRIÈRES DE. Second Bishop of Quebec. 1688-1727.
- \* DUPLESSIS DE MORNAY, MGR. LOUIS FRANÇOIS. Third Bishop of Quebec. Never came to Canada. Resigned See 1733.
- \* DOSQUET, PIERRE HERMAN. Fourth Bishop of Quebec. 1734-1739.
- \* DE L'AUBE-RIVIÈRE, MGR. FRANÇOIS LOUIS POURROY DE.

Fifth Bishop of Quebec. 1740. Died a few days after his arrival in Quebec, 20th August, only 29 years of age, of a pestilential disease caught on shipboard.

\* DUBREUIL DE PONTBRIAND, MGR. HENRI MARIE.

Sixth Bishop of Quebec. 1741-1760. Last Bishop appointed by France.

\* BRIANT, MGR. JEAN OLIVIER.

Seventh Bishop of Quebec. 1764-1784.

\* D'ESGLIS, MGR. LOUIS PHILIPPE MARIAUCHEAU.

Eighth Bishop of Quebec. 1784-1788. He was the first of Canadian descent. Son of the Chev, d'Esglis and Louise de Lotbinière.

\* HUBERT, MGR. JEAN FRANÇOIS DE.

Ninth Bishop of Quebec. 1788-1797.

\* BAILLY DE MESSEIN, MGR CHARLES FRANÇOIS DE.

Coadjutor-Bishop of the last.

\* DENAULT, MGR. PIERRE.

Tenth Bishop of Quebec. 1797-1806.

\* PLESSIS, MGR. JOSEPH OCTAVE.

Eleventh Bishop of Quebec. 1806-1825.

\* PANET, MGR BERNARD CLAUDE,

Twelfth Bishop of Quebec. 1825-1833.

\* SIGNAY, MGR. JOSEPH.

Thirteenth Bishop of Quebec. 1833-1850.

#### CATHOLIC BISHOPS OF MONTREAL.

\* LARTIGUE, MGR. JEAN JACQUES. (*Oil.*)

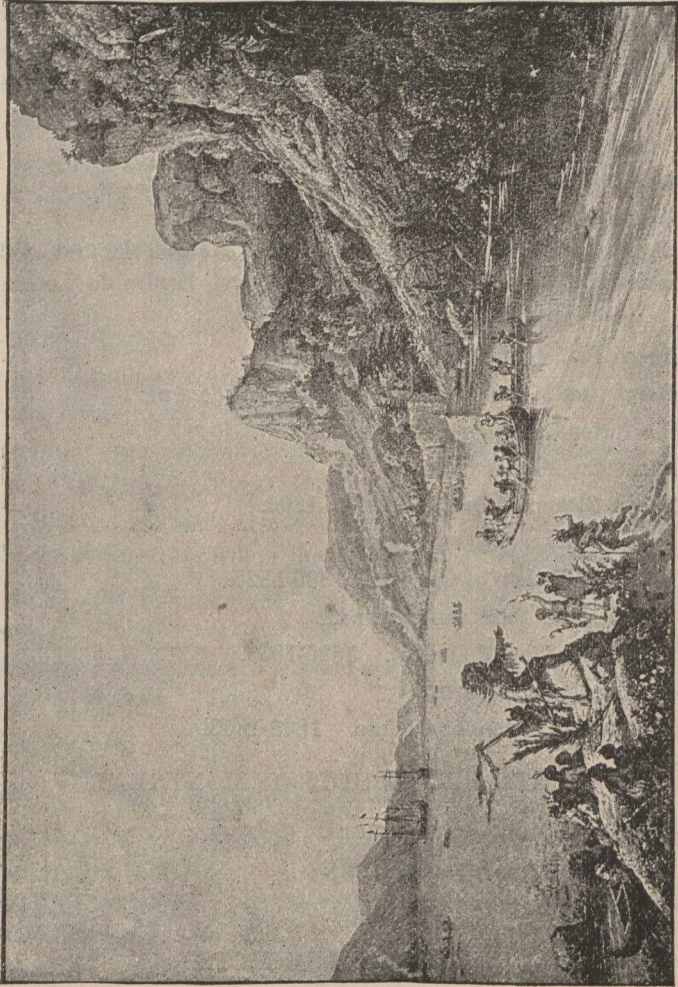
\* BOURGET, MGR. IGNACE. (*Oil.*)

\* TASCHEREAU, CARDINAL.

#### ENGLISH BISHOPS.

\* MOUNTAIN. RIGHT REV. JACOB D. D. *Colored Photo.*

Born in England, in 1750. Dr. Mountain arrived in Quebec November 1st, 1793, to take charge of his new diocese. For 32 years he presided over the Church in British North America, and raised it from nothing, as it were, to the high standard which it had



JACQUES-CARTIER REMONTANT LE ST-LAURENT



attained at his death. He died at Marchmont, near Quebec, June 16th 1825, aged 75.

\* MOUNTAIN, RT. REVD. G. J.

Born in England in 1789, came to Canada with his father in 1793. Consecrated Bishop of Montreal, February 14th, 1836. In 1850, when the diocese had become too large for him to administer alone, Dr. Fulford was appointed to the See of Montreal, and Bishop Mountain assumed the title of Bishop of Quebec. He was the founder of Bishop's College, Lennoxville, and the Church Society. He is deservedly remembered for the active part he took in ministering to the fever-stricken emigrants at Grosse Isle, in 1849, and also during the time of the cholera of 1832-4. He died in 1863.

FULFORD, RT. REV. FRANCIS.

OXENDEN, RT. REV. ASHTON.

BOND, RT. REV. W. B.

## SUPÉRIEURS DE LA COMPAGNIE DE JÉSUS

DANS LES

COLONIES FRANÇAISES DE L'AMÉRIQUE DU NORD.

*From the list of Superiors of the Jesuits prepared by Rev. Father Arthur E. Jones, S. J., St. Mary's College. Published for the first time.*

PIERRE BIARD, Sup. à Port Royal et à St-Sauveur—Né à Grenoble en 1575—Entré, 1590—Arrivé, 1611—Mort à Avignon, 19 Nov. 1622—Il était de retour en France en Mai 1614—Sup. 1611-1614—Prov. Lyon.

CHARLES LALEMANT, Sup. à Québec, comme ceux qui suivent—Né à Paris, 17 Nov. 1587—Entré, 29 Juillet 1607—Arrivé, 19 Juin 1625—Retour en France, 1638—Mort à Paris, 18 Nov. 1674—Sup. 1625-1629—Québec entre les mains des Anglais—Prov. France.

\* PAUL LE JEUNE, né dans le diocèse de Châlons, Champagne, 1592—Entré, 1613—Arrivé à Tadoussac, 6 Juin 1632—Retour, 30 Oct. 1649—Mort à Paris, 7 Août 1664—Sup. 1632-1639—Prov. France.

- BARTHÉLEMY VIMONT, né 1593—Entré à Rouen 15 Nov. 1613—  
Arrivé au Port Ste-Anne, Cap-Breton, 24 Août 1629—Retour,  
22 Oct. 1659—Mort à Vannes 13 Juillet 1667—Sup. 1639 1645  
—Prov. France.
- JÉRÔME LALEMANT, né à Paris 1593—Entré, 2 Oct. 1609—Arrivé,  
25 Juin 1638—Mort à Québec, 26 Janvier 1673—Sup. 1645-  
1650—Prov. France.
- \* PAUL RAGUENEAU, né 1607—Entré, 21 Août 1626—Arrivé, 28  
Juin 1636—Retour, 12 Août 1662—Mort à Paris, 3 Sept. 1680  
—Sup. 1650-1653—Prov. France.
- FRANÇOIS LE MERCIER, né 1604—Entré à Paris, 14 Oct. 1623  
(al. 1620)—Arrivé, 20 Juillet 1635—Retour, 1673—Mort à la  
Martinique, 16 Oct. 1692 (al. 12 Juin 1690)—Sup. 1653-1656  
—Prov. France.
- JEAN DE QUEN, né à Amiens 1600 (al. 1604)—Entré, 13 Sept. 1620  
—Arrivé, 17 Août 1635—Mort à Québec, 8 Oct. 1659—Sup.  
1656 - 6 Août 1659—Prov. France.
- JÉRÔME LALEMANT, pour la seconde fois—Sup. 6 Août 1659 - 6 Août  
1665—Prov. France.
- FRANÇOIS LE MERCIER, pour la seconde fois—Sup. 6 Août 1665-  
12 Juillet 1671—Prov. France.
- CLAUDE DABLON, né à Dieppe en 1618—Entré, 27 Août 1639—  
Arrivé, 1655—Mort à Québec, 20 Sept. 1697—Sup. 12 Juil.  
1671 (nommé en 1670, il ne put quitter le Lac Supérieur qu'en  
1671) 6 Août 1680—Prov. France.
- THIERRY BESCHEFER, né 1631—Entré, 1654—Arrivé, 19 Juin 1665  
Retour, 1690—Mort.... ?—Sup. 6 Août 1680 - 18 Oct. 1686  
Prov. Champagne.
- CLAUDE DABLON, pour la seconde fois—Sup. 18 Oct. 1686—Août  
1693—Prov. France.
- JACQUES BRUYAS, né 1637—Entré,.... ?—Arrivé, 3 Août 1666—  
—Mort au Sault-St-Louis, Iroquois—Sup.... Août 1693-25 ou  
29 Août 1698—Prov. Lyon.
- MARTIN BOUVART, né à Chartres, 1639—Entré, 10 Août 1658—  
—Arrivé, 30 Sept. 1673—Mort à Québec, 10 Août 1705—Sup.  
25 ou 29 Août 1698-22 Août 1704—Prov. France.

- VINCENT BIGOT, né 1647—Entré, . . . ?—Arrivé, 1680—Retour, 1713—Mort à Paris, 7 Sept. 1820—Sup 21 Août 1704—10 Sept. 1710—Prov. France.
- JOSEPH LS. GERMAIN, né . . . ? Entré . . . ?—Arrivé, 1687—Mort à Québec, Janvier 1722—Sup. 10 Sept. 1710—1 Oct. 1716—Prov. Toulouse.
- JULIEN GARNIER, né 6 Janvier 1643—Entré, 26 Sept. 1660—Arrivé, 27 Oct. 1662—Mort à Québec, 31 Janvier 1730—Sup. 1 Oct. 1716—1719—Prov. France.
- PIERRE DE LA CHASSE, né 7 Mars 1669—Entré, 14 Oct. 1687—Arrivé, 1699—Mort à Québec, 27 Sept. 1749—Sup. 1719—6 Août 1726—Prov. France.
- JEAN-BAPTISTE DU PARC, né 28 Juin 1676—Entré, 28 Sept. 1695—Arrivé, 1707—Mort à Québec, 31 Janv. 1742—Sup. 6 Août 1726 -Sept. 1732—Prov. France.
- PIERRE DE LAUZON, né à Poitiers, 26 Sept. 1687—Entré, 24 Nov. 1702—Arrivé, 1716—Mort à Québec, 5 Sept. 1742—Sup. Sept. 1732—1739—Prov. Aquitaine.
- JEAN-BAPTISTE DE SAINT-PÉ, né 21 Oct. 1686—Entré, 15 Oct. 1703—Arrivé, 1719—Mort à Québec, 8 Juillet 1770—Sup. Oct. 1739—Oct. 1748—Prov. Aquitaine.
- GABRIEL MARCOL, né 12 Avril 1692—Entré, 14 Sept. 1708—Arrivé, Juin 1723—Mort à Québec, 17 Oct. 1755—Sup. Oct. 1748—Oct. 1754—Prov. Champagne.
- JEAN-BAPTISTE DE SAINT-PÉ, pour la seconde fois—Sup. Oct. 1754—1763 ?—Prov. Aquitaine.
- AUGUSTIN LOUIS DE GLAPION. né 8 Juillet 1719—Entré, 10 Oct. 1735—Arrivé, 1744—Mort à Québec, 24 Fév. 1790—Sup. 1763—24 Fév. 1790—Prov. France.
- \* JEAN JOSEPH CASOT, né 4 Oct. 1728—Entré, 16 Déc. 1753—Arrivé, 1757—Ordonné, 20 Déc. 1766—Mort à Québec, 16 mars 1800—Sup. 24 Fév. 1790—16 Mars 1800—Prov. France.

## SUPERIORS OF THE SEMINARY OF MONTREAL.

ABBÉ DE QUEYLUS. (1657-1661), (1668-1671).

REV. GABRIEL SOUART. (1661-1668), (1674-1676).

“ DOLLIER DE CASSON. (1671-1674), 1678-1701).

Laid out the streets of Montreal.

REV. F. LEFEBVRE. (1676-1678).

" F. DE BELMONT. (1701-1732).

Published the first History of Montreal.

\* REV. L. NORMAND. (1732-1759).

" MONTGOLFIER. (1759-1791).

Was proposed as Bishop.

REV. G. BRASSIER. (1791-1798).

\* " J. H. A. ROUX. (1798-1831).

" J. V. QUIBLIER. (1831-1846).

#### CURÉS DE MONTREAL.

REV. G. PÉROT. (1678-1680).

" P. RÉMY. (1680).

" J. FRÉMONT. (1680-1682), (1693-1694).

" E. GUYOTTE. (1682-1693).

" M. CAILLE. (1694-1696).

" R. C. DE BRESLAY. (1696-1703).

" Y. PRIAT. (1703-1717), (1721-1725).

" J. RANGEARD. (1717-1721).

" B. BARET. (1721).

" J. G. DE L'ESCOAT. (1725-1730),

" A. DÉAT. (1730-1760).

" L. JOLIVET. (1760-1776).

" F. DESERY. (1776-1793).

" C. M. LESAULNIER. (1793-1830).

" C. FAY. (1830-1849).

#### INDIAN RELICS EXHIBITED BY R. W. McLACHLAN.

*Dug up on the site of the Indian Village of Hochelaga.*

1. Stone Hammer.
2. Stone Axe.
3. Stone Celt or Skinner.
4. Stone Chopper.
5. Flint Flakes.
6. Flint Arrow head from Pointe aux Trembles.
7. Native Copper bugle beads.
8. Bone pottery marker.

9. Bone Bodkin.
10. Bone Piercer.
11. Bone Gouge.
12. Other Bone Instruments.
13. Portion of a human skull used for a drinking cup.
14. Arm Bone of an Indian.
15. Broken specimens.
16. Head in pottery.
17. Head in pottery.
18. Broken specimens of pipes in pottery.
19. A portion of a vessel showing arrangement for hanging it over the fire.

FRAGMENTS FROM A MONTREAL FEAST FOUR - HUNDRED YEARS AGO.

*“ Un festin à manger tout. ”*

MENU

|            |                           | <i>Represented by Fragments of</i>                            |
|------------|---------------------------|---|
| Soup       | Beaver Head Broth         | Beaver Jaw  |
| Fish       | Boiled Sucker             | Bones and Scales of Sucker                                    |
| Entrées    | Beaver's Tail             | Tail Bones of Beaver  |
|            | Snails                    | Snail Shells  |
|            | River Mussels             | Mussel Shells   |
|            | Baked Partridge           | Leg and Wing Bone   |
| Roast      | Broiled Haunch of Venison | Bones of Virginia Deer  |
|            | Bear Ham                  | Bones of Bear   |
| Boiled     | Green Corn                | Corn Cob  |
| Vegetables | Stewed Pumpkin            | Pumpkin Seed  |
|            | Baked Beans               | } Charred Bean  |
|            | Parched Beans             |   |
| Pudding    | Parched Corn              | } Grain of Indian Corn  |
|            | Corn Cake                 |   |
| Dessert    | Choke Cherries            | Cherry Stone  |
|            | Plums                     | Plum Stone  |
|            | Butter nuts               | Nut Shells  |
| Nepenthe   | The Pipe of Peace         | Oldest Specimen of Tobacco<br>in the world. Pottery<br>pipes. |

## FROM HOPKINS' ISLAND, NEAR DUNDEE, P. Q.

21. A large variety of Flint Arrow heads.
22. Spear heads.
23. A variety of limestone celts or skinners.
24. A stone wedge.
25. Stone gouges.
26. A fragment of a mound builders' pipe, showing that commerce was carried on between Canadian Indians and those of the Mississippi Valley.
27. Fragment of a pipe in pottery.
28. Fragments of vessels in pottery, showing designs differing altogether from those of Hochelaga.

## FROM THE OTTAWA VALLEY

29. A Quartz arrow head.
30. A Lime stone celt or skinner.
31. A stone chisel or wedge.
32. A stone gouge.
33. A tapping gouge.

## RELICS OF THE HURON INDIANS.

34. A native copper chisel from near Bridgenorth.
35. A serpent's head pottery pipe from Bobcaygeon.
36. A Flint arrow head from Bobcaygeon.
37. A stone pipe from near Glenarm.
38. Specimens of pottery from Glenarm.
39. An Iroquois arrow head from Auburn, N. Y.

## WYANDOT INDIANS.

40. 6 beautifully finished arrow heads from Norfolk County, Ont.

## FROM PRINCE EDWARD COUNTY.

41. A stone Hoe.
42. A larger Hoe from near Picton.
43. Rubber arrow head.
44. Chipped arrow head.

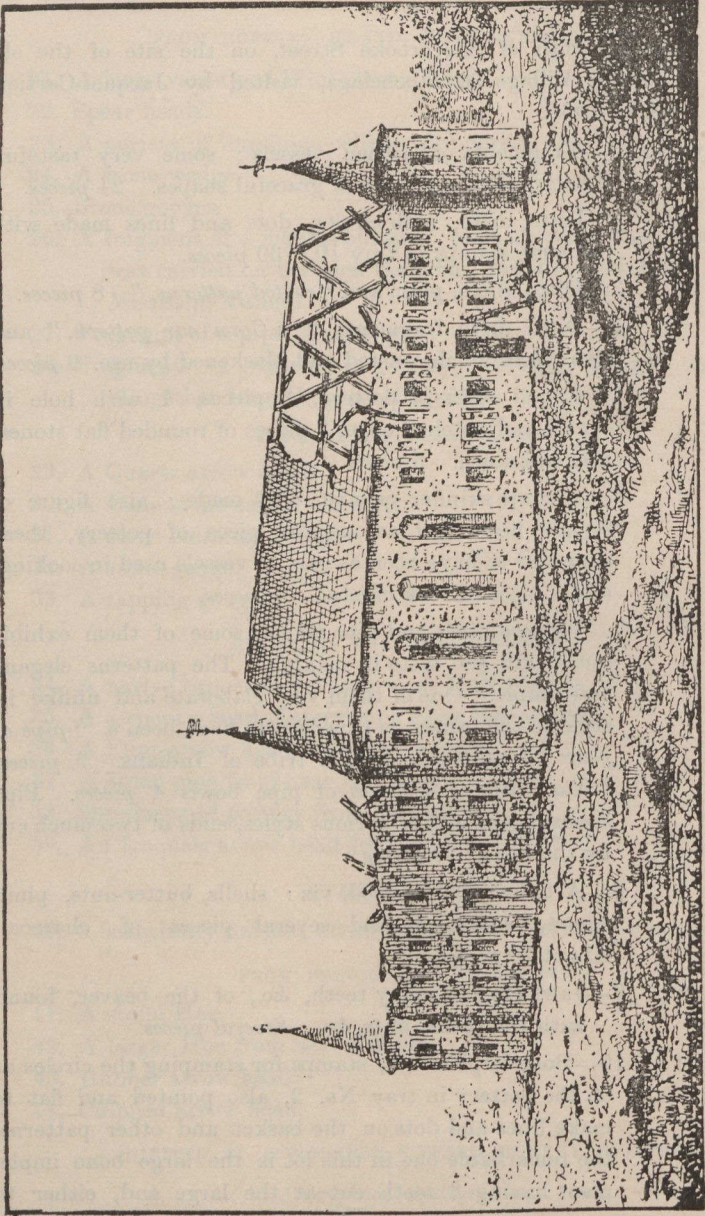
EXHIBITED BY HONORABLE EDWARD MURPHY, MONTREAL.

*Aboriginal Antiquities,*

Found by him in 1860, between Mansfield and Metcalfe Streets, a

little south of Sherbrooke Street, on the site of the old Indian Village of Hochelaga, visited by Jacques-Cartier, A.D. 1535.

- Tray No. 1—Fragments of earthen vessels ; some very tasteful, "*basket patterns*," and of graceful shapes. 24 *pieces*.
- " 2—Ditto, ditto, with circles, dots and lines made with the bone stamps in tray 10. 30 *pieces*.
- " 3—Ditto, ditto, plain and "*netted patterns*." 8 *pieces*.
- " 4—Ditto, ditto, fragments of "*Corn ear pattern*," and two pieces much crusted and blackened by use. 9 *pieces*.
- " 5—Round disks of pottery, 2 pieces, 1 with hole in centre and notched edge, 3 pieces of rounded flat stones, uses unknown. 6 *pieces*.
- " 6—A stone skinner or axe, well made ; also figure of female head and an angular piece of pottery, these supposed to have been as ears to vessels used in cooking, also a piece of rock crystal. 4 *pieces*.
- " 7—Tobacco pipes and pipe stems, some of them exhibit much skill and taste in making. The patterns elegant and simple. One of them very elaborate and unlike in style to the others, is supposed to have been a "*pipe of peace*" from some distant tribe of Indians. 9 *pieces*. Ditto, ditto, fragments of pipe bowls 4 *pieces*. Pipe stems, fragments of various styles, ends of two much cut by the teeth. 9 *pieces*.
- " 8—Articles used for food, viz : shells, butter-nuts, plum stones, snail-shell and several pieces of charcoal. About 20 *pieces*.
- " 9—Jaws (2) and many teeth, &c., of the beaver, found with the shells, nuts, &c. *Several pieces*.
- " 10—Bone implements, stamps for stamping the circles as on the pottery in tray No. 2, also pointed and flat to make lines and dots on the basket and other patterns, the remarkable one in this lot is the large bone implement having 8 teeth cut at the large end, either to stamp or to make a number of lines at once. 6 *pieces*.



CHATEAU DE LONGUEUIL.



- “ 11—Bone implements, 1 fish spear and five bone articles, ground and nicely made, uses not known. 6 *pieces*.
- “ 12—Piece of human skull, part of circle of 4 to 5 in. diameter, with a countersunk hole near the edge and 4 distinct notches near it on the edge,—this is supposed to have been a trophy, the notches indicating the number of “*scalps*” taken, and the hole to suspend it on the chest by a string. 1 *piece*.
- “ 13—Metallic articles—A dagger or knife blade, of steel, 1 piece of iron and 2 nails, all much rusted. 4 *pieces*.

EXHIBITED BY HORACE T. MARTIN.

Bone Stylus used by Hochelaga Indians to decorate pottery.

By WILLIAM FRASER.—Hache Indienne.

By J. O. DION, Chambly.—Reliques Indiennes.

INDIAN RELICS EXHIBITED BY M. DE BEAUJEU.

|                 |  |
|-----------------|--|
| Stone Pipe.     | Blood Indians.                               |
| Tom-Tom.        | Sioux Indians.                               |
| War Pipe.       | do   |
| Council Pipe    | do   |
| Old Maid's Pipe | do   |
| Sling-Shot.     | Stony Indians.                               |
| 1. Peace God.   | } Queen Charlotte Island<br>Indians, Alaska. |
| 2. Water God.   |  |
| 3. War God.     |  |

### NUMISMATICS.

The following is a record of by far the most complete and interesting collection of money, paper money and medals, relating to Montreal, (for the most part) ever exhibited.

EXHIBITED BY R. W. MACLACHLAN.

MONTREAL COINS.

Wellington copper, 1816, the first Montreal coin.

Montreal British Militia.

The North West Company beaver coin, 1820.

Canada halfpenny, 1830 and 1841, issued by Duncan & Co., a Montreal firm.

- The Bout de l'Isle tokens, issued as ferry tickets from the Island of Montreal to Repentigny and Lachenaye. (12)
- The Montreal and Lachine Railway coin ticket.
- The Tiffin copper issued about 1835.
- The T. S. Brown copper, issued 1832. Mr. Brown was one of the leaders in the rebellion of 1837 and from this copper, was nicknamed "Copper Tommy" by loyal citizens. (2)
- The Molson copper, 1837.
- The Owen's Ropery copper.
- The Mullins copper.
- The Joseph Roy copper.
- The Hart copper.
- The Maysenholder & Bohle copper.
- The Duseman copper.
- The "un sou" series of coins with *Bouquet*, forty-five varieties, the complete series, (45)
- The Bank of Montreal "un sou," token.
- The Banque du Peuple "un sou," token, one variety called the rebellion token, displays a small star and a liberty cap, said to have been suggested by the accountant of the bank who was a sympathizer with the rebellion. (2)
- Bank of Montreal pennies, six varieties, among which are the celebrated side views. (6)
- Bank of Montreal halfpennies, six varieties including side views. (6)
- City Bank pennies. (3)
- City Bank halfpenny.
- Banque du Peuple pennies. (2)
- Banque du Peuple halfpenny.
- Quebec Bank pennies, (2). These display the arms of the City of Montreal.
- Quebec Bank halfpenny.
- The Sharpley copper.
- The Devins & Bolton copper.
- The Lymburner coppers, three varieties. (3)
- The Cardinal coppers, three varieties. (3)
- The Desjardins copper.

- The Montreal Business College fifty cent piece for business practice.  
 The LeRoux coppers, five varieties. (5)  
 The Gnaedinger copper.  
 The P. O. Tremblay coppers, two varieties. (2)  
 The Archambault collector's card.  
 The Club des Echecs et de Dames Canadien-Français subscription check.  
 The Phelan Bread Check.  
 The Landry Bread Check. (2)  
 The Richelieu Hotel Bar Check.  
 The Normandin Bar Check, (3)  
 The Reparie Bar Check. (2)  
 The Sylvestre Bar Check.  
 The N. Tremblay Bar Check.  
 The Papineau Bar Check.  
 The Gesangverein Teutonia Beer Check.  
 Weir & Larminie Stamp Coin.

## MEDALS RELATING TO MONTREAL.

- Medal commemorative of Jacques-Cartier's visit, 1535.  
 Medal commemorative of the Capitulation of Montreal.  
 Medal given to the Indians who accompanied Sir William Johnson at the taking of Montreal.  
 Grand Trunk Railway, good conduct medal.  
 Grand Trunk Railway, medal commemorative of the opening of Victoria Bridge.  
 Victoria Bridge Medals, three varieties. (3)  
 Lower Canada Board of Arts and Manufactures, prize medal. (2)  
 Agricultural and Industrial Exhibition, prize medal. (4)  
 Lymburner's souvenir medals for the Exhibition of 1880, 1881 and 1882. (9)  
 Mongeau's souvenir medals, Exhibition of 1891. (3)  
 Breton's souvenir medal, Exhibition of 1891; Chateau de Ramezay.  
 Souvenirs of winter excursions on the St. Lawrence, January 1st, 1878 and 1882. (2)  
 Numismatic Society medal, commemorative of founding in 1862,  
 Numismatic and Antiquarian Society, commemorative of incorporation in 1870.

- Numismatic and Antiquarian Society, commemorative of its twenty fifth anniversary 1887.
- Numismatic and Antiquarian Society, Jeton de Presence 1887.
- Russell Hall Sunday School. (2)
- Young Mens' Christian Association, commemorative of first building 1872. (4)
- Lachine Rapids Excursion medal.
- Winter Carnival of 1883. (1)
- Winter Carnival of 1884. (23)
- Winter Carnival of 1885. (12)
- Winter Carnival of 1887. (1)
- Winter Carnival of 1888. (1)
- Western Congregational Church, commemorative of erection of building in 1876.
- Cathedral Bazaar medal 1886.
- Windsor Hotel medal.
- Montreal Birthday medals. (2)
- "Witness" story writers' medals 1890 and 1891. (3)
- Natural History Society's prize medal.
- Circle Jacques-Cartier medal 1874.
- Wesleyan Theological College, the George Bishop medal.
- McGill College, The Chapman medal.
- " The Prince of Wales medal.
- " The Molson medal.
- " The Shakespeare medal.
- " The Logan medal.
- " The Torrance medal.
- " The Holmes medal.
- " The Sutherland medal.
- " The Wicksteed medal.
- " The British Association medal.
- The High School Davidson medal.
- The Girls High School medal.
- Protestant School Commissioners' medal.
- British and Canadian School, the Frothingham medal.
- Catholic Commercial Academy, the Edward Murphy medal.
- The P. S. Murphy higher school prize medal. (2)
- The P. S. Murphy smaller medals. (17)

- Collège de Montréal reunion of 1885.  
 Collège de Montréal, Congrégation du Petit Séminaire.  
 Normal schools, Prince of Wales medal.  
 The Congregational College medal.  
 The Presbyterian College medal. (2)  
 Union des Cloutiers medal. (2)  
 Caledonian Society medal, Montreal.  
 St. Jean Baptiste celebration of 1874.  
 St. Jean Baptiste celebration of 1878. (5)  
 St. Jean Baptiste celebration of 1884. (3)  
 The A. Desroches, Montreal, commemoration medals. (4)  
 The St. Mary's Temperance Society medal.  
 The St. Patrick's Temperance Society medals. (3)  
 Enfants de Marie de la Congrégation de Notre-Dame de Montréal,  
 medals. (6)  
 50th anniversary of the settling of the Oblats Fathers in Montreal.  
 Montreal General Hospital, nurses' medal.

COMMUNION TOKENS USED AS TICKETS OF ADMISSION TO COMMUNION  
 SERVICES IN PRESBYTERIAN CHURCHES IN MONTREAL

- St. Gabriel Street Church.  
 The first Protestant Church in Montreal. (2)  
 St. Gabriel Church.  
 Knox Church.  
 St. Andrew's Church.  
 St. Paul's Church.  
 Lagauchetière street (now Erskine) Church.  
 Free Church, Coté street (now Crescent Street) Church.  
 St. Mark's Church.

PAPER MONEY.

- 1742—Card money for twelve Livres.  
 1752—Card money for thirty sols, signed Beauharnois.  
 1756—Ordinance for twenty-four sols, signed at Quebec by Bigot.  
 1759—Ordinance for 96 sols issued at Montreal, after the capture of  
 Quebec.  
 1790—Fractional notes for fifteen and thirty sols issued by Dobie &  
 Badgley.  
 1790—Notes of the Canada Bank for five shillings.

1820—Three dollar note of the Bank of Upper Canada, payable at the Bank of Canada in Montreal.

1820—Private notes issued in Nova Scotia. (2)

1821—Counterfeit five dollar bill of the Bank of Montreal.

1837—REBELLION MONEY—Shinplasters of Distillerie de St. Denis, signed by Wolfred Nelson. (9)

**DISTILLERIE DE ST. DENIS.**

St. DENIS,  
9 Octobre, 1837.

UN ECU.

No. 643

XXXXXX

A demande,  
que, nous payerons  
billets de banques  
Montreal, UN  
mes de pas moins



pour valeur re=  
au porteur, en  
ayant cours a  
ECU, en som=  
d'une piastre.

On demand for value received, we promise to pay to bearer, in Bank notes current at Montreal, TWO SHILLINGS AND SIX PENCE currency, in sums not less than five shillings.

*Chas. J. N. Nelson*  
Etab. 19 aout 1837  
Imprimerie de Louis Perrault, à Montreal.



**DISTILLERIE DE ST. DENIS.**

30 SOUS.

XXX.

No. 372

St. Denis,  
22 Juillet, 1837. }

A demande,  
Nous promettons  
billets de Banques ayant cours a Montreal, Trente  
Sous, en sommes de pas moins d'une piastre.



pour valeur recie,  
payer au porteur, en  
Trente

ON DEMAND for value received, We promise to pay to bearer, in Bank Notes current at Montreal, ONE SHILLING and THREE PENCE currency, in sums not less than five shillings.

*Chas. J. N. Nelson*  
Etab. 19 aout 1837  
Imprimerie de Louis Perrault, à Montreal.

Bon pour 1s. 3d.

Good for 1s. 3d.



- 1837—Notes issued by Cuvillier & Sons. (11)  
 1837—Shinplasters issued in Montreal. (6)  
 1837—Shinplasters issued in Laprairie. (5)  
 1837—Shinplasters issued at Ste. Anne de la Pérade. (2)  
 1837—Shinplaster issued at Rawdon.  
 1837 - 9—Shinplasters issued in the Province of Upper Canada. (9)  
 1848—Notes issued by the Board of Police, Cobourg. (2)  
 1853—Bond of the Montreal & Bytown Railway Co'y.  
 1872—Montreal City Bond. The Dr. Bernard loan.

THE FOLLOWING SPECIMENS OF PAPER MONEY WERE EXHIBITED  
 BY CYRILLE TESSIER, QUEBEC.

- Monnaies de carte et de papier, signées, par Beauharnois, La Jon-  
 quière, Hocquart, Bigot, etc :
- Note of 15 coppers, payable to bearer, dated at Quebec, June 1st  
 1772, signed by George King.
- Billet de \$3 de La Banque de Québec, daté à Québec le 20 Octobre  
 1818.
- Billets de La Banque de Montréal "*Montreal Bank*" \$2. \$5. and \$20  
 datés 1819 and 1821.
- Billet de 30 sous de La Banque de Québec, daté Québec 1st October  
 1837.
- Bon de 60 sous signé par J. M. Raymond, L'Assomption, 10th Oct.  
 1837. "*Distillerie L'Assomption*".
- Bon de 18 sous (9 pence) Montreal 1st May 1837. Signé "D.  
 Chapin".
- Billet de La Banque du Peuple \$1. daté à Montreal, 1st October-  
 1839. Signé par John Donegani, sur Messrs Viger, De Witt &  
 Cie à Montréal.
- \$1 and \$2 Bills of the "Bank of Canada", dated Montreal 1812.
- \$1 \$2 and 3 Bills of the Bank of Upper Canada, dated at Kingston  
 January 1st 1820.
- Bons de 10 sous et 20 sous, "Armand's Bank", Montreal 1st Aout  
 1837.
- Billets de \$1 et \$2 de La Banque Canadienne, signé par A. A. Del-  
 phos sur Archambault, Pacaud, Labruère & Cie à St. Hyacinthe  
 daté 23rd Août 1836.

Promissory Note of the Provisional Government of Upper Canada for ONE DOLLAR, dated "Navy Island" U.C. Dec. 27th 1837. Signed by Wm. L. Mackenzie, Chairman protem ex-com. favor of Louis Jos. Papineau.

Note of \$2. dated City of St-John N.B. June 10th 1837. Signed by the Mayor, by order of the Common Council, payable at the Chamberlain's Office.

By W. H. DONMAN.—Half-Dollar Bill, Henry's Bank. Laprairie, 1837.

WAR AND INDIAN MEDALS EXHIBITED BY W. BASTIAN.

CANADA—Québec, Louisbourg, Boscawen, Louisbourg token, Kebece Liberata, Canada Subdued, Quebec token, Chateauguay, Chrysler's Farm, Upper Canada Preserved, North-West, North-West Officers.

MEDALS GIVEN TO INDIANS—Louis XIV, four varieties. George III (1776-7) three sizes. George III, conspiracy of Pontiac Medal. George III, war of 1812-14 medals, two sizes. Victoria Ashburton treaty medal, Indian chiefs medal, 1872, two sizes. Indian Treaty Medal.

Medal worn at the ceremonies of the Beaver Club in Montreal towards the close of the 18th century.

INDIA—Sobraon, Aliwal, Ferozeshah. Moodkee, North-West Frontier, Umbeyla, Bootan ;

SOUTH AFRICA—1853, 1877, 1878, 1879 ;

CRIMEA—Alma, Sébastopol, Inkermann, Turkish officers for Sebastopol, Baltic ;

CHINA—Taku Forts, 1860 ;

AFGHANISTAN—1878, 1879, 1880, Amedkhel ;

EGYPT—Tel el Kebir, Khédive's bronze star officers bronze star, Bronze star 1884-6, officers bronze star 1884-6.

INDIAN MUTINY—Lucknow. Relief of Lucknow, Delhi, Central India.

By A. C. DELERY MACDONALD.—Chateauguay Medal.



The following Catalogue of the exhibits of miscellaneous historical relics is as complete as it has been possible to render it.

After the portraits, the most important exhibit was that from St. Mary's College, which included 8 volumes of the original edition of the Jesuit Relations, and many unique and valuable M.SS. ; the following list will serve to show their importance :—

FROM THE ARCHIVES OF THE ST. MARY COLLEGE.

(Reconstituted by Rev. Father A. E. Jones, S.J.)

FIRST CURÉS AND DESSERTANTS OF MONTREAL, 1642 TO 1657

- |              |                                    |
|--------------|------------------------------------|
| 1—1642-1644  | R. F. Joseph Antoine Poncet, S. J. |
| 2—1642-1643  | “ Joseph Imbert Dupéron, S. J.     |
| 3—1643       | “ Ambroise Davost, S. J.           |
| 4—1643-1644  | “ Gabrielle Druilletes, S. J.,     |
| 5—1645       | “ Isaac Jogues, S. J.              |
| 6—1645       | “ Jacques Buteux, S. J.            |
| 7—1645-1646  | “ Paul LeJeune, S. J.              |
| 8—1646       | “ Adrien Darau, S. J.              |
| 9—1647-1648  | “ Georges D'Eudemare, S. J.        |
| 10—1648-1650 | “ Jean De Quen, S. J.              |
| 11—1648      | “ Pierre Bailloquet, S. J.         |
| 12—1650      | “ Charles Albanel.                 |
| 13—1650      | “ André Richard.                   |
| 14—1650      | “ Simon Le Moyne.                  |
| 15—1650-1657 | “ Claude Pijart.                   |

MANUSCRIPTS, BOOKS, ETC.

1522 Psalter belonging to the De Montholon family,  
Small Psalter of the 16th Century.

Prayers in Indian. Instructions on the Acts of the Apostles.  
Father Garnier's discourse on the necessity of suffering.  
Passion of Our Lord, in Huron,  
French and Indian Dictionary.

Original Cramoisy Edition of the *Jesuit Relations*, 8 volumes,

|         |         |
|---------|---------|
| 1635-36 | 1652-53 |
| 1640-41 | 1657-58 |
| 1641-42 | 1664-65 |
| 1642-43 | 1671-72 |



THE HONORABLE JAMES CUTHBERT, AND CATHARINE, HIS WIFE.

- 1672 to 1679. Originals of the *Jesuit Relations*. Two bound volumes.
- Detached duplicate originals of same *Relations*, in handwriting of Father Jean de Lamberville, Claude Dablon and Vaillant de Gueslis.
- 1639, Autograph (\*) copies of Chev. de Sillery's donation. Paris, 22 Feb. 1639, founding the Jesuit's residence, (later called Sillery). These copies in handwriting of Father Jean de Quen, discoverer of Lake St. John, and of Father Gabriel Lalemant, martyred by the Iroquois, 17 March 1649.
- 1644, Feb. 20 Paris. Letter of Father J. Filleau, Provincial of Jesuits of France to the *Hospitaliers* of Quebec.
- 1646, Feb. 20, Rome. Letter of Father Etienne Charlet, French assistant of the General of the Jesuits at Rome to the *Hospitaliers* of Quebec.
- 1646, Aug. 3, Three Rivers. Description of New-Netherland, (New York), by Father Isaac Jogues, who was martyred by Iroquois, 16th Oct. 1646. (Original.)
- 1647, Jan. 20, Rome. Letter of Father Jacquinot, S. J., Assistant of General to same.
- Bound Vol. of M. S. S. entitled :
1652. 1o. *Memoire touchant la mort et les vertus des Pères Isaac Jogues, Anne de Noüe, Antoine Daniel, Jean de Brebeuf, Gabriel Lallement, Charles Garnier, Noël Chabanel, et un séculier René Goupil.*
- With (autographic) sworn depositions (passim) of Fathers Paul Ragueneau and Joseph Poncet.
- 1642-1646. 2o. Death of a martyr, described by a martyr Captivity and death of René Goupil, martyred by the Iroquois, Sept. 26th 1642,—by Father Jogues.
1652. *Des souffrances et de l'heureuse mort du Père Isaac Jogues : Mss.* by Father Paul Ragueneau. Compiler of the *Relations* of 1672-1679.
1656. *Mss.* by Father Gabriel Druillettes, concerning exchange of Jesuits property on Isle d'Orléans, for M. de La Citrière's property at Point Levis.

---

(\* All the M S. S. mentioned in this list are autographs.

- 1656, March 10 ; 1657, March ; 1658, March 8. Letters (3) of Father Paul Le Jeune, Sup, of Jesuits of New France, to the Hospitalières of Quebec.
- 1660, 2 Feb., Paris ; 1660, 2 Ap., Blois ; 1660, 6 Ap., Blois ; 1660, 19 Ap., Blois ; 1669, 25 Ap., Blois. Letters (5) of Father Barthelemy Vimont, Sup. of the Jesuits to the Hospitalières of Quebec. He celebrated the first mass on Point-à-Callière, at the founding of Montreal.
1661. History of Nova-Francia by Francis Du Creux.

The following is a copy of the title page of this rare volume : —

HISTORIE CANADENSIS  
SEU

NOVÆ FRANCIE

*Libri Decem.*

*Ad Annum usque Christi MDCLVI.*

*Auctore P. Francisco Creuxio, (\*) à Societate Jesu.*

PARISIIS.

APUD SEBASTIANUM CRAMOISY, ET SEBAST. MABRE, CRAMOISY. TYPOGRAPHOS REGIS, VIA JACOBEA, SUB CICONIIS.  
M. DC. LXIV.

*Cum Privilegio Regis.*

4to. 810 pp. and Index.

This rare book contains, amongst other illustrations, a map of "NOVÆ FRANCIE", bearing date 1660, showing some explored country beyond Lake St. John ; and the names of the 100 Associates to whom the Island of Montréal was granted.

- 1665-1672. Inventory of donations to the Sacristy of the Jesuits' Church, Québec. Various hand writings.
- 1613, 8 Mars, Beauport, and 9 April. Attestation of miracle through Father de Brebeuf, signed "Marie Regnouard and de Lauzon-Charny, Vic.-Gen.
- 1665, Sept. 5, Beaupré. Letter signed J. Guion et du Buirson, to Father Chastelain, S. J., Quebec, relating cure through Father de Brebeuf's relics.
- 1661 (*ante*) Photo. of writing of Father Etienne de Carheil, S. J.
- 1673 "Mémoire pour un missionnaire qui ira aux Sept-Isles." Giving names and details of the various Indian families, by Father Louis Nicolas.

(\*) Franciscus Du Creux.

- 1673-1674. The Original of Father Marquette's Map of the discovery of the Mississippi.
1674. Oct. 6 to 1675, April 6. Autograph journal of the voyage of Father Marquette, S. J., to the Mississippi.
1674. Deposition of cure operated on Father Frs. Boniface, by Father de Brebeuf. Supposed handwriting of Father Thiery Beschefer.
- 1678, 12 May. Actes of *Amortissement* in favor of Jesuits by Louis XIV. Copy supposed to be by Father Sébastien Rasle, who was shot by the New Englanders, 23 Aug. 1724. Photo of the original document in the possession of the Quebec Government.
1678. Original account of Father Marquette's voyages in 1673, etc. Last nine lines in Father Claude Dablon's handwriting. 1678.
- 1680, May 29. Photo. of first concession, Sault St. Louis, to Jesuits by Louis XIV.
1683. Account of the Sillery Mission (autograph) by Jacques Bigot, S. J.
1683. *Abrégé de la vie du R. P. Claude Pijart, S. J., (autograph) by Father Martin Bouvart, S. J.*
- About 1683. Letter of Rev. Father Pierre Jos. Marie Chaumonot, Jesuit missionary of the Hurons, containing an Indian prayer.
- 1684, Oct. 6. Account of the Sillery Mission (autograph) by Jacques Bigot, S. J.
- About 1689. Autograph Words and Phrases in Algonquin and Ottawa, by Father Louis André, S. J.
- Post 1693. Missionary Map of the neighborhood of Lake Chobmouchoine (or Lake St. Peter), between Lake St. John and Hudson Bay.
- 1695-1709. Autograph. *La Vie de la B. Catherine Tegakouita, dite à présent "La Sainte Sauvagesse." Par P. Claude Chau-chetière, S. J.*
1696. Cures wrought through the intercession of Catherine Tegakouita, Mass addressed to Father Pierre Cholonec, S. J., by Rev. M. Pierre Rémy, P. S. S., curé of Lachine.
- 1707-1721. *La Vie de Catherine Tegakouita. Première Vierge Iroquoise. Autograph M. S. by Father François Le Brun. Autograph corrections and additions by Father Pierre Cholonec.*

- 
- 1709, April 8. Autograph Letter of R. Joseph Seré de la Colom-  
bière, brother of the Ven. Claude de la Colombière, S. J.
- 1717, June 15. Photo. of second concession by Louis XV, of the  
Sault St. Louis, to the Jesuits.
- 1721, July 10. Letter to Father Pierre de Lauzon, S. J., by Father  
Julien Garnier, S. J.
1722. Sur l'Etat présent des Abenaquis, by Father Guillaume  
Loyard, S. J.
1726. Relation of a wonderful cure operated through Father de  
Carheil. Draft by Martin de Lino, Président of the Suprême  
Council of Quebec.
- 1730, March 30. Relation, Saguenay Mission, by Father Pierre  
Michel Laure, S. J.
- 1743 Huron Radicals, Vol. I, by Father Pierre Potier, S. J.
- 1744 Huron Radicals, Vol. II. by the same.
- 1745 Huron Grammar, by the same.
- 1746-1747 Sermons in Huron, by the same.
1749. Edifying deaths. by Father Claude Godefroi Coquart, S. J.
- 1749 Mémoires sur les limites de l'Acadie, by Father Pierre Frs.  
Nav. de Charlevoix, S. J.
- 1751 Huron Radicals, by Father Pierre Potier, S. J.
- 1749-1756 Catalogues, (originals) of the Province of France of the  
Society of Jesus.
- 1758 Extract of the Jurisdiction of N.-D. des Anges, Seigneurie of  
the Jesuit Fathers. (Signed). M. Hianveu.
- 1759 March 30. Commission constituting Sr Mathieu Hianveu, nota-  
ry for the Jesuit Seigneuries of N.-D. des Anges, St. Gabriel.  
Sillery and Belair, by Father Jean de St. Pé, Sup. and Father  
de Glapion, Proc.
- 1762 Sermon by Father Augustin de Glapion, S. J.
- 1776 Sept. 23. Letter of Father Jean Baptiste de La Brosse. Last  
Jesuit of Tadoussac.
- 1788, Sept. 10. Letter of Father Aug. Louis de Glapion. Sup. of  
Jesuits, to Hugh Finlay, protesting against seizure of Jesuit  
Estates.
- 1790, April 5. Printed copy of the Letter of Mgr. Bailly de Mes-  
sein to the President of the Committee on Education, in refe-  
rence to the Jesuit Estates.

There was also shown a copy of the 1613 edition of Champlain's Voyages.

The following is a copy of the title page :

LES VOYAGES  
DU SIEUR DE CHAMPLAIN  
*Saintongeois, Capitaine*  
ORDINAIRE POUR LE ROY  
EN LA MARINE.  
*Divisez en Deux Livres,*  
OU

*IOVRNAL Tres-Fidèle Des Observations faites es descouvertes de la Nouvelle France ; tant en la description des terres, costes, rivières, ports, hautes, leurs hauteurs, & plusieurs déclinaisons de la guide-aymant ; qu'en la creder des peuples, leur superstition, façon de vivre & de guerroyer, enrichi de quantité de figures.*

Ensemble les deux cartes géographiques : la première seruant à la nauigation, dressée selon les compas qui nordestent, sur lesquels les mariniers nauigent ; l'autre en son vray meridien, avec ses longitudes & latitudes : à laquelle est adiousté le voyage du destroit qu'ont trouué les Anglois, au dessus de Labrador, depuis le 53e degré de latitude, iusques au 63e en l'an 1612, cerchans vn chemin par le Nord, pour aller à la Chine.

A PARIS.

Chez JEAN BERSON, rue S. Jean de Beauvais, au Cheval volant, et en sa boutique au Palais, à la gallerie des prisonniers.

M. DC. XIII.

Avec Privilege De Roy.

On page 163, is set out the King's Commission to le Sieur de Monts, bearing date January 17th 1608.

At page 172, an illustration of the first house built in Canada "*Abitaïson du Capt. Chauvain (Chauvin) de l'an 1600*", at Tadoussac, and showing the "*rivière de Saguenay*".

At page 187, we have Champlain's "*Abitaïson de Quebec*".

1791, March 13. Copy of the Letter of Jos. Oct. (Bishop) Plessis,



- Sec. of Mgr. Hubert, referring to the last sickness of Father Well, the last Jesuit of Montreal.
- 1797, 1803, 1806. Signatures of George Washington, John Adams, Thos. Jefferson, Jos. Madison.
1808. *Voyages en Canada par le R. P. Emmanuel Crespel* (1736-1742). Printed 1808. (*Ms*s Annotations by Viger).
- 1831, Dec. 30. Document signed by Bishop Panet, granting to Mgr McEachran, first Bishop of Charlottetown, P. E. I., the power of a Vicar-General in the Province of Quebec.
- 1776, United States Continental Currency \$2, \$4 and \$6.
- 1766-1767. Quebec Gazette.

## EXHIBITED BY M. DE BEAUJEU.

Scenu de la Famille de Léry.

Scenu de la Famille de Longueuil.

Épées (2) appartenant aux do

Blunderbuss do do

Couvert d'argent do do

Ceinture Militaire do do

Portefeuille appartenant au Général de Léry, Ingénieur en chef de L'Empire Français.

Couvert d'Argent ayant appartenu à la Famille de Léry.

Canne appartenant à M. de Gaspé, auteur des "*Anciens Canadiens*".

Croix de St Louis appartenant au Héros de la Monongahela.

Sabre do do do

Bague do do do

Epaulettes do do do

Piece of wood from Jacques Cartier's ship "La Petite Hermine."

Collier de la femme du chef de la réserve près de "Doghead, Indiens Sioux".

Sac à dépêches adressées à M. de Beaujeu à MICHILIMARINAC.

Contrat de Mariage de François Lienard de Beaujeu et Germaine de Guillery, Juillet 1647.

Contrat de Mariage de Philippe Lienard, Sieur de Beaujeu et Magdelaine Maigret, (20 Février 1674).

Brevet pour assurer le rang de Capitaine de Frégate au Sieur Marquis d'Alogny de la Groye.

- Brevet d'Enseigne de Vaisseau du Sieur de la Groye, 1er Janvier 1692.
- Brevet de Major des troupes de la Nouvelle-France, pour le Marquis de la Groye. 12 avril 1702. \*
- Brevet de Lieutenant de Vaisseau pour le Sieur Marquis d'Alogny, 18 juin 1707.
- Certificat de campagne de M. Gaspard Roch George Chaussegros de Léry, 1er avril 1799.
- Commission au Sieur Prevost pour remplacer le Gouverneur de Québec, le 30 mai 1686 Signature du Roi Louis XIV.
- Commission de Garde de la Marine à M. de Soulanges, signé par le Comte de Pontchartrain, 15 mars 1693.
- Commission d'Enseigne à M. de Soulanges de Marsan, 1er mai 1693. Signature du Roi Louis XIV.
- Commission de Capitaine de Soldats de Marine en Canada pour le Sieur de Soulanges, 27 avril 1700. Signé par Louis XIV.
- Commission de Capitaine de Compagnie du Sieur de Grandville, 4 Janvier 1704.
- Commission d'Enseigne à M. de Bienville, le 27 avril 1716, par le Duc d'Orléans.
- Commission de Capitaine d'Infanterie en Canada pour le Sieur de Beaujeu de Vilmonde. 1er avril 1751.
- Commission de Lieutenant donnée à Louis Joseph de Beaujeu 22 Janvier 1796.
- Commission de Prothonotaires du Banc du Roi de Messieurs John Reid et Jacques Saxeuse de Beaujeu, 5 janvier 1800.
- Passeport de M. D'Alogny, pour aller aux eaux de St-Amand. Signé par le Duc de Marlborough, 23 juillet 1708.
- Ordre de Pierre Rigaud, Marquis de Vaudreuil, du 26 juin 1758.
- Instructions du Chevalier de Lévis au Capitaine Louis de Beaujeu, datées du Camp de Carillon, 26 Juillet 1756.
- Protestation de fidélité au Roi d'Angleterre par les Canadiens-Français lors de la Révolution Américaine en 1775.
- Extrait de l'Acte de Baptême de Michelle Elisabeth Foucault épouse de Daniel de Beaujeu, 16 Avril 1719 à la paroisse de Québec.
- Demande d'enregistrement de concession à titre de Seigneurie d'une terre sur le Lac Champlain par Daniel de Beaujeu, le héros de la Monongahéla.



GENERAL BURGoyNE ADDRESSING THE INDIANS AT THEIR WAR FEAST IN CANADA.

Armes de la Famille de Beaujeu.

do de la Famille de Salaberry

do de la Famille de Longueuil.

do de la Famille de Léry.

do de la Famille de Longueuil et Grant.

do de la Famille de Beaujeu et de Gaspé.

Plan de la Bataille de Chateauguay.

Lance des Sauvages du Canada, trouvée en 1827 sur la terre No 15  
Cote Emmanuel en la Seigneurie de Soulanges, paroisse de St.  
Ignace.

Boomerang (Indian).

La Salle découvre la Louisiane (*Engraving*).

Jacques Cartier, natif de St. Malo découvre le Canada en 1534-5.  
L'original existe à St. Malo. (*Lithographie*).

Ancienne Maison Seigneuriale de Jacques Cartier, au village de  
Limoilou, proche St. Malo, connue aujourd'hui sous le nom  
"des Portes Cartier". (*Lithographie*).

La mort du Général Wolfe, painted by Benjamin West, engraved  
in Paris by De Launey.

Morceau du casque d'Henri IV.

Morceau de tapisserie fait vingt ans avant la conquête, par les  
Dames de Gaspé.

#### LIVRES.

Catalogue de noms, surnoms, faits et vies, des Connétables, Chance-  
liers, Grand-Maitres, Amiraux et Maréchaux de France. 1598.

Alliances Généalogiques des Rois et Princes de Galles, par Claude  
Paradin. 1638.

Traité d'Anatomie. 1681.

Manuscrit des "Anciens Canadiens" par Ph. Aubert de Gaspé.

Manuscrit, Recueils de Prières et Offices de l'Eglise, par Louis  
François Largeau. 1777.

Relations diverses sur la bataille de Malanguéulé, par Jean Gilmary  
Shea. Tiré à 100 exemplaires.

EXHIBITED BY W. L. BASTIAN.

Silver pipe from Three Rivers.

Deeds of sales of pews in the St. Gabriel street Presbyterian Church,  
the oldest Protestant Congregation in Montréal. 1792. (3)

BY J. A. U. BEAUDRY.

Original convention notaire entre les Dames de l'Hôtel-Dieu et  
Pierre Huguét Latour et Pierre Fiset. Chabouillez, N.P., 7  
Août 1804.

Copie d'une carte des découvertes des Espagnoles en Amériques. 1600.

Bannerette—Arms of Captain Iblotson.

Barracks receipt. 1755. Signed, Deschenau.

Receipt by Montgolfier. 1757.

Waterloo gun, Major Coleman of the 15th Regiment.

Cannon Ball, Plains of Abraham. 1761.

Caronde. Logan's farm. 1762.

Poignard de Robert Nelson à la bataille St-Denis, 1837.

Jartières Indiens du Nord-Ouest. 1800.

PAR MADAME J. A. U. BEAUDRY.

Morceau de Robe. La Baronne de Longueuil. 1800.

Cap of Liberty. St. Charles. 1837.

BY A. B. CASTONGUAY.

Clock with wooden wheels, circa. 1820.

Livre de prière. 1648.

Extrait de baptême de J. B. Jenveau. 1825.

Certificate of the landing of the first three Hospitalier Nuns at Que-  
bec, 15 September 1639. Signed by Governor Montmagny and  
Father Vimont, who said the first mass at Montreal, and Paul  
Lejeune, Superior of the Jesuits.

ENGRAVINGS EXHIBITED BY DR. N. G. CHABOT.

Death of General Wolfe, copy of the celebrated painting by Benjamin  
West. Engraved by Theodor Falckeyen.

Mort de Marquis de Montcalm Gozon, Valeau delinea vit. Gravé par  
G. Chevillet.

Death of General Montgomery, in the attack on Quebec. December  
31 1775. Painted by John Trumbull, engraved by J. T.

Chair said to be 300 years old.

Chair—one of twelve imported from Scotland in 1762 by Sergeant.  
Major Tullock of General Wolfe's army.

## MUSEUM OF THE SEMINARY OF CHICOUTIMI.

*Rev. Victor A. Huart, Curator.*

- Sword found at Chicoutimi bearing inscription "*Joannes me fecit*".  
 Bayonet from the wreck of Walker's fleet 1712, found at *Pointe aux Anglais*, (north-side).  
 Sketch of the last chapel of Chicoutimi (built 1726) by Lady Head, (1856) before it fell in.  
 Goblet, knife, etc., found with a skeleton at Pointe-Bleue (Lake St-John) 1883.  
 Purse, etc., from Christian Island (Georgian Bay).  
 Brick from a vault among the ruins of Louisbourg.  
 Knife found at Roberval.  
 Two pipe heads from Lafontaine, (Ont.)  
 Old Pipe, (Tadoussac).  
 Three arrow heads, from (1) Mitassini, (2) N. D. de la Terrière and (3) Tadoussac.  
 Tomahawk from Tadoussac.  
 Tomahawk from old French Fort, Georgian Bay.  
 Stone axes (2) (Chicoutimi and the Saguenay).  
 Five stone Chisels, (Saguenay).  
 Old knife, wooden handle inlaid with metal.  
 Pipe in red stone, inlaid with metal, (Saguenay).  
 Pipe of black clay.

BY J. A. DOREVILLE, PRÉFET DES ÉTUDES  
*Séminaire de Nicolet.*

- Un portrait d'un Récollet.  
 La ceinture et la corne à poudre de Tecumseh.  
 Un habillement d'un chef de la tribu des Mandanes de la Rivière Rouge.

BY A. DESROCHES.

- Marriage contract of Nicolas Desroches and Catherine Marchand, 20 April, 1687.  
 Agreement between Jean Desroches and Jean Leduc, 6 April 1687.  
 Dentist's instruments used in Canada about 1693.

BY CHEVALIER DROLET.

- Parlor set, in gilded wood, *Style Louis XIV.* (14 pieces).

BY DELLE D'ESCHAMBAULT.

- Cuiller argent de G. A. De Tonancourt, avocat, Trois-Rivières.



BY L. S. DUMOUCHEL.

Ordre de Benedict Arnold aux habitants de la Pointe Lévis, 28  
Novembre 1775.

Field-Glass, which belonged to a British officer (a relative of the late Governor-General Lord Monck) who was killed at the Battle of Plattsburg, September 1814. It was picked up on the field by C. H. Jones, the father of the exhibitor.

DR. J. S. E. FERLAND.

Sword of J. Bte. Ferland, Captain of Militia, 1740. (Ste. Famille, P. Q.)

Sword of Jos. Paquet, Lt. Col. Militia, 1799. (Lanoraie.)

Sword of Prisque Ferland, Capt. of Berthier Militia, 1770.

A. E. GELINAS.

1653, May 23. Concession by de Lauzon of a *Fief* to Captain Boucher.

BY THE GREY NUNS.

Desk of the Charron Brother, in use by Sister d'Youville in 1690.

EXHIBITED BY GERALD E. HART.

First Montreal Directory, published in 1819.

Two volumes of the Jesuit Relations, 1642-43.

HOTEL-DIEU, MONTREAL.

Une fourchette d'argent, marqué L. D. B.

Un cadre renferment, Lettres d'établissement Louis XIV.

Concession de Paul de Chomedey à Sr. Basset.

Ostensory presented by the Duchess de Bullion to Mlle Mance.

Horloge (Besançon) circa 1740, playing 6 tunes, with organ pipes.

Horloge said to be of earlier make than the foregoing.

BY MISS IBBOTSON.

Service Sword of Capt. H. Ibbotson, H. M. 103rd Reg't. 1812.

Dress Sword of do do do

HOTEL-DIEU DU PRECIEUX SANG, QUEBEC.

One of the six silver plates with coat of arms of d'Ailleboust, third Governor of New-France, which his widow, Barbe de Boulogne, left to the Hotel-Dieu. These plates have been in constant use since about 1640.

Silver spoon with arms of the De Boucherville family.

Silver spoon with arms.

Silver spoon with monogram and crown of a count.

Silver dish bearing the arms of the d'Amours family.

Indian basket of porcupine work, used by the Hotel-Dieu nuns.

Bone of Catherine Tegakwita, the Indian Virgin, who died in 1680.

The bone is in a quaint wooden case, given to the Hotel-Dieu, by the Rev. Père Marcoux, curé of Sault St-Louis, 25 Aug. 1826.

Engraving of Father Duplessis, S. J., born at Quebec, 1694.

Manuscript prayer-book of his sister, Rev. Mother Duplessis de Ste-Helene of the Hotel-Dieu.

Dissection Spirituelle, by the same.

Considération sur les grâces, etc., de St. Joseph, by Abbé Joseph de la Colombiere. (MSS)

Box covered with red leather, bearing the monogram of Louis XIV, with royal crown, etc. This box belonged apparently to the king's household and is supposed to have been sent out by the Duchesse d'Aiguillon.

#### CACHETS ET AUTOGRAPHES DES GOUVERNEURS DU CANADA.

- M. de Montmagny, procès-verbal, 15 Septembre, 1639.
- " d'Ailleboust, (sans cachet), concession du 10 Janvier, 1649.
- " de Lauzon, contrat du 17 Décembre, 1652.
- " d'Argenson, contrat du 25 Août, 1661.
- " d'Avaugour, contrat du 20 Juillet, 1663.
- " de Mesy, (sans cachet,) Estimation—21 Juin, 1664.
- " de Vaudreuil, lettre du 18 Aout. 1759.
- " Murray, Proclamation du 26 Décembre, 1759.
- " Carleton, Procuration du 19 Septembre, 1767.

#### CACHETS ET AUTOGRAPHES DES INTENDANTS DU CANADA.

- M. de Boutroue, approbation du 2 septembre, 1670.
- " Talon, ordonnance du 25 octobre, 1672.
- " de Champigny, procuration du 9 octobre, 1701.
- " Raudot, procuration du 7 octobre, 1705.
- " Bégon, do du 24 octobre, 1725.
- " Dupuy, do du 4 octobre, 1726.
- " Hocquart, lettre écrite de France, le 16 avril, 1757.
- " Bigot, procuration du 30 septembre, 1753.



## CACHETS ET AUTOGRAPHES DES EVEQUES DE QUEBEC.

- Mgr. de Laval, remise des diners, 1678.  
 " de Saint-Vallier, ordonnance du 15 octobre, 1694.  
 " Dosquet, (sans cachet.) lettre datée de Paris, 1er mars, 1756.  
 " de Pontbriand, (sans cachet.) lettre de 1756.  
 " Briand, (sans cachet.) lettre du 25 décembre, 1760.  
 " Hubert, (sans cachet.) do du 20 mars, 1788.  
 " Denaut, (sans cachet.) do du 20 octobre, 1807.

## LETTRES DE DIVERSES PERSONNES.

- Ailleboust (Mde.), lettre du 25 octobre, 1679. (Avec cachet)  
 Cramoisy (Sébastien), lettre de Paris du 18 avril, 1655. (Avec deux cachets.)  
 Daine (Lieutenant Général), Procuration du 15 octobre, 1759. (avec cachet).  
 Dalet (M.), Sulpicien. Lettre du 30 mai, 1672 (avec cachet).  
 Eklouard (Prince). Lettre du 11 Janvier, 1792.  
 Gaspé (M. de), lettre datée de Port-Joly, le 25 août, 1776.  
 Gilles (Frère), Jésuite, lettre datée de Paris, le 29 juin, 1689.  
 Iberville (M. d'), lettre datée de Longueuil, le 1er mai, 1688, (demi cachet).  
 Imbert (M. d'), lettre de change du 6 octobre, 1757.  
 Lamberville (De Père de), lettre datée de Paris, le 20 Mai, 1695.  
 Lamy (M.) Secrétaire de la Compagnie des Cent Associés, 20 mars, 1648 (avec cachet).  
 Maisonneuve (M. de), Inventaire de Madame d'Ailleboust, 9 oct. 1661.  
 Maisonneuve (M. de), Certificat pour M. et Mde. d'Ailleboust, 12 août, 1664.  
 Montcalm (Marquis de), lettre datée de Montréal, le 27 août 1756. (avec cachet).  
 Montgolfier (M. de), lettre datée de Montréal, le 17 juin, 1760.  
 Perrault (M. l'Abbé) lettre du 2 mars, 1767.  
 Requeieyne (M. Bernard,) curé de la Bouteillerie. lettre du 20 décembre, 1713 (avec cachet).  
 Mère Andréo Duplessis de Ste-Hélène, du 21 janvier, 1757.

## DIVERS DOCUMENTS.

- Chargement d'un navire (le comte de Matignon à La Rochelle,) le 5 juin, 1737.

Conseil souverain, (Certificat du 4 août 1664).

Procès verbal pour la bénédiction d'une première pierre à l'H.-Dieu,  
15 Octobre 1654.

Quittance de Messieurs Dambourg et Leneuf, 14 août, 1656.

do de Messieurs d'Amours, de Clignancourt, de L'Île Ronde,  
de Freneuse, de Chauffour, du 10 août, 1729.

#### DIVERS PLANS.

Plan de la ville de Québec, 1829.

Plan de la ville de Québec, par Lévasseur 1746.

Plan du terrain des Pauvres, par Lévasseur 1745.

Plan de la Seigneurie de St. Augustin, par Plamondon 1735.

Plan de l'Ancien Hotel-Dieu de Québec 1751.

#### MUSIQUE,

Régina de Charpentier. 1689.

Divers morceaux Latins.

Morceaux de fantaisie.

#### TABLEAUX

Madame Duplessis.

Mademoiselle de Denonville.

Révérant Père Paul Ragueneau.

Monsieur de la Colombière.

Monsieur L. Jos. Desjardins.

#### GRAVURE ET PHOTOGRAPHIE,

Le père F.-X. Duplessis.

Banquet de la St Jean Baptiste en 1813.

Catherine Tegakouita, vierge Iroquoise.

#### LIVRES.

Breviaire—Antiphonaire—deux livres imprimés—trois manuscrits—

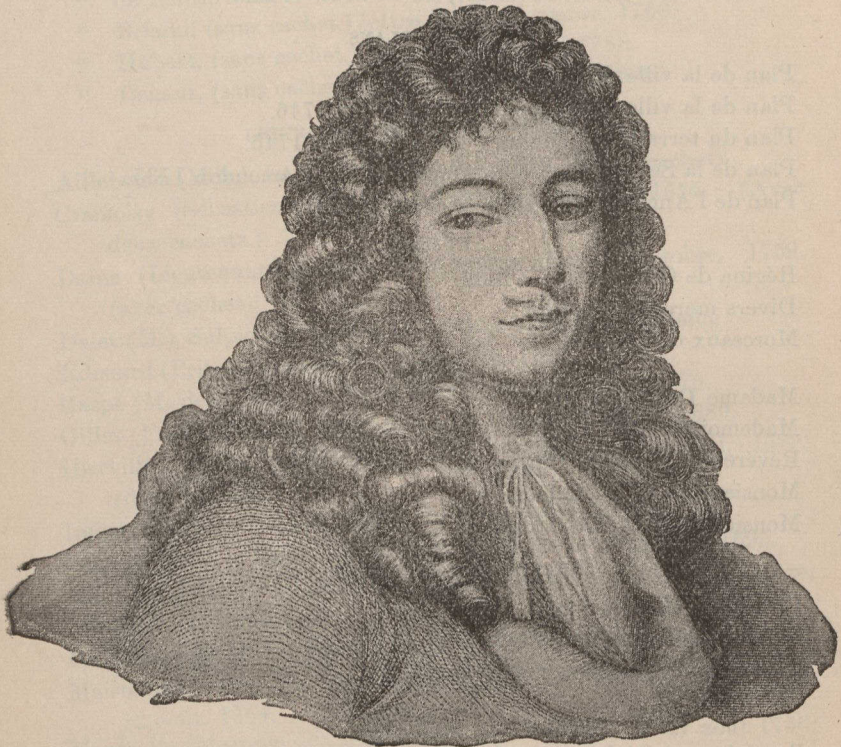
Ecuelle d'argent—deux grandes cuillères—deux moyennes—  
deux fourchettes—une assiette d'étain—un coffret de cuir—  
une petite chasse vitrée.—un panier sauvage.—

#### EXHIBITED BY LUCIEN HUOT.

Un Silex de flèche sauvage.

Un biscayen, de Louisbourg, 1758.

3 balles de la bataille de Carillon, 1758.



JEAN TALON

|                |   |   |
|----------------|---|---|
| 1 Obus         | } | de Siège du Fort de St. Jean<br>par Montgomery. |
| 1 Biscayen     |   |   |
| 1 Raisin       |   |   |
| 1 Etrier       |   |   |
| 1 Fer à Cheval |   |   |

Sabre du Capt. Alp. Dumont, (Bataille de Chateauguay) 1813:

BY FRANK JOHNSTONE, QUEBEC.

Sword carried at the Siege of Quebec in 1775.

BISHOPRIC OF QUEBEC.

Cope bearing the arms of France, supposed to have been worked by  
Anne of Austria, given by Louis XIV to Mgr de Laval.

Chasuble. (idem)

Cover of *Prie-Dieu*, of same, given to the Jesuits by Louis XIV.

LAVAL UNIVERSITY.

Missal-holder carved in wood, belonging to Mgr. de St. Valier, and  
bearing his arms.

Portfolio of Mgr. Briant, seventh bishop of Quebec (1764-1784).

MGR. HAMEL, QUEBEC.

Original title of concession of the Island of Anticosti to Joliet,  
March 1680.

BY MADAME LAVIGNE.

Plat en faïence de vieux Rouen, 1790.

W. D. LIGHTHALL.

Photo. of life-size oil portrait of the Honorable Peter Schuyler, Lieu-  
tenant-Governor of New-York. Commander, concerned in all  
earlier invasions of Canada, after Kertk's. (Portrait presented  
to him by Queen Anne).

Photo. of Schuyler Manor-house of "the Flats" near Albany; where  
the expeditions against Canada were largely planned from 1690-  
to 1775. Built 1672, rebuilt (smaller) 1772.

Rear view of ditto.

Sketch of Battle of Odelltown, 1838.

State dish of prize-silver, from Guadaloupe, bearing arms of the N.  
Y. Loyalist Gen. Fischer (Visscher) of the Grenadier-Guards,  
1795, and those of his wife Lady Sarah Traver; ancestor of the  
Lighthalls & Ten Eyck Schuylers.

Water-color Portrait of Mrs. (Ten Eyck Schuyler,) Hoyle, who, with, Henry Hoyle, her husband, built Lacolle Manor-House ; née Sarah Visscher, heiress of preceding.

Dutch seventeenth-century chair of a set, brought into Canada by the preceding.

Photos of Caughnawaga antiquities : 1 The Fortification walls, etc., 1721. 2. Part of ditto (interior). 3. The presbytere, 1725, containing shrine of Tegahkwita, etc. 4. Books of the old Jesuits and portrait of the historian Père Charlevoix. 5. Charlevoix's room and desk, 1725.

Photograph of the residence of Earl Amherst, at Sevenoaks, Kent, England, built by Sir Jeffrey Amherst, who named it "Montreal", after the conquest of Montreal in 17

Photograph of obelisk in the grounds of the above, the following description of it is extracted from a record at the date of its erection :—

"MONTREAL is an elegant mansion, built of fine stone, pleasantly situated about a mile from Riverhead, near the road leading from thence to Westerham, and into part of Surrey ; his lordship (then Sir Jeffrey Amherst) erected this house soon after his return from America, for his residence, naming it MONTREAL, in remembrance of his great success in taking that city".

The victorious achievements of the British forces in North America, during Sir Jeffrey Amherst's continuance there, are described on an obelisk in the ground of this seat. On one side,

LOUISBOURG.

Surrendered, and six French Battalions prisoners of war, 26th of July, 1758.

FORT DU QUESNE.

Taken possession of, 24th of November, 1758.

NIAGARA.

Surrendered, 25th of July, 1759.

TICONDEROGA.

Taken possession of, the 26th of July 1759.

CROWN POINT.

Taken possession of, the 24th of August, 1759

QUEBEC.

Capitulated, the 18th of September, 1759.

On the reverse is inscribed ;

FORT LEVY.

Surrendered, the 25th of August, 1760.

ISLE AUX NOIX,

Abandoned, the 26th of August, 1760.

MONTREAL.

Surrendered, and with it all Canada, and ten French Battalions laid down their arms, the 8th of September, 1760.

ST. JOHN'S NEWFOUNDLAND.

Retaken, the 8th of September, 1762.

The column was erected to perpetuate the happy meeting of this noble lord and his brother, who. after having been engaged on different services, in distant parts of the globe, during the above war, and gained honour both to themselves and their country, were permitted, by the favour of Heaven, to embrace each other on their native spot. This instance of fraternal affection does honour not only to the individuals concerned but to mankind.

EXHIBITED BY MISS EMILY LEMESURIER.

Champagne bottle from the fire at St. John's Newfoundland, July 8th. 1892.

BY DR LEROUX.

Flag of Patriots 1837-38, property of Dr. Jos. LeRoux, Montreal. Prepared for the demonstration at St. Scholastique, when the 92 Resolutions were passed there, and used at the battles of St. Eustache and St. Benoit.

MISS DE LÉRY, QUEBEC.

The original of the Chaussegros de Léry plan of Montreal. August 10, 1717, showing project of fortifications.

A. L. DE MARTIGNY.

Painting of Ste. Anne, presented to the church of Varennes (1780) by Anne Lemoyne, wife of Michel de St. Michel.

Epée et Pistolet combinés, de Lemoine d'Iberville, 1700.

BY MDE DE LOTBINIERE HARWOOD.

Plate of the Marquis de Lotbinière, circa 1750.

do do do BY MDE DE B. MACDONALD.

BY MDE DE B. MACDONALD.

De Lotbinière family, Lace, 1740.

Sleeve Buckles, Marchioness de Lotbinière, 1747

Wedding-shoes, do do 1747.





(REGISTERED)

FLAG OF PATRIOTS 1837-38, PROPERTY OF DR. JOS. LEROUX.

Christening Shoes worn by five generations of the de Lotbinière family.

Gobelin Tapestry, time of Louis XV.

BY JOHN A. MACDONALD,

*Charlottetown, P. E. I.*

Commission of John Macdonald, 84th Reg't. 1776.

*Signed by George III.*

do

*Signed by Lord Howe.*

Commission of Justice of the Peace of John Macdonald, of Glenalladale, 1778.

*Signed by General Fanning.*

Commission of Lieut. John Macdonald, 84th Reg't., 1779.

*Signed by Sir Henry Clinton.*

BY JOHN ARCHIBALD MACDONALD.

*Glenalladale P. E. I.*

Blunderbuss used by John Macdonald, of Glenalladale, Captain 84th Highlanders (1775-1784).

Claymore of same.

Dirk of same.

W. C. MACDONALD OF MONTREAL.

Commission of Fort Major of the Island of St. John (P. E. I.) for Captain John Macdonald, 84th Highlanders, 24 Aug. 1784, (signed) "George" & "Sydney".

HOPITAL GENERAL, QUEBEC.

Wooden Crozier of Bishop de St. Valier, who died 1727. He had melted his silver Crozier to make small crosses for the Ursulines of Three Rivers.

His inkstand— 200 years old.

Clock given by Miss Genevieve de St. Ours to the Hopital General.

EXHIBITED BY R. W. MACLACHLAN.

*Documents,*

1730—Signature of Sir Wm. Pepperell, the hero of Louisbourg.

1766—Signature of General Gage.

*Views, Plans, &c.*

1690—Plan of the City of Quebec.

17th Century - View of Niagara Falls.

1741—Map of Canada.

1757—Map of Acadie.

1757—Map of the Canadian Lakes.



- 1757—Map of Hudson's Bay.
- 1841—View of St. James' Street, Montreal.
- 1841—North East View of Notre-Dame Street. do
- 1841—View of Place d'Armes. do
- 1841—South East View of Notre-Dame Street. do
- 1803—View of Montreal from the Mountain. 24 x 27
- 1803—View of Montreal from St. Helen's Island. 21 x 27
- 1821—Plan of Citadel Hill, showing the Windmill. 27 x 37
- Plan of Canal commenced by the gentlemen of the Seminary and abandoned on account of the heavy rock cutting. Interesting as showing the site of the Petit Lac St. Pierre.
- Plan of the Walls, with elevation, of the City of Montreal.
- Plan of the City of Montreal two years before its capitulation.

EXHIBITED BY THE MILITARY MUSEUM, OTTAWA,

PER LIEUT.-COL. J. MACPHERSON.

1. Cap of Liberty, presented by Lieut.-Col. David.
2. Col. Sergrts Halberd, used in beginning of 19th century.
3. Old Drum, of Nova Scotia Fencibles.
4. Old Shako, worn by Lt.-Col. Ross in Montreal Volunteers.
5. Naval Cutlass and Scabbard.
6. Sword, given to the Grand-father of Dr Robinson. by H. R. H. the Duke of Kent, while in command of H. M. F. in B. N. A. presented by Dr. Robinson, M.D. Annapolis, N. S.
7. Sword Bayonet, taken at the Battle of Kirbecan Egyptian Campaign 1885. Supposed to have been used by the troops of Hicks Pacha which had been previously annihilated, presented by Lt.-Col. F. C. Denison G.C.B. Guards, Toronto.
8. Brunswick Sword, Bayonet, Scabbard & Frog.
9. Bayonet and part of trigger guard, found by J. O. Dark, Light-house-keeper, Fox Island, Lake Simcoe.
10. Indian head dress and Sheath Knife found on the field of Batoche. Presented by Dr. Cold, Surgeon, Winnipeg Field Battery.
11. Old French Officer's Sword, found by H. E. the Governor-General, the Marquis of Lorne, in the ruins of Louisbourg, C. B.
12. Brick, found in the ruins of Louisbourg C. B, in the year 1758. Presented by Mr. Jas. J. White of Ottawa.
13. View of Niagara Fort taken by Sir W. Johnson, July 25th 1759.
14. Sergeant's Fusee, British.

15. Musket used in 99th Regt. in 1837, during the Battle of the Windmill, it was taken by the rebels and was recovered after the battle by Mr. Mills, whose son Mr. James Mills presented it to the Museum.
16. Flint-lock Gun brought into Rupert's Land by Lord Selkirk, A. D. 1812.
17. Full-dress Coat of 2nd Batt. St. John County Militia.
18. Naval Dress Coat.
19. Breast Plate and Military Buttons picked up on the Common Military Ground near the town of Niagara, Ont., presented by Major Dawson 10th Royal Grenadiers.
20. Death Warrant of Nils Szoltsocky Von Schultz.
21. Quebec Volunteers of 1838-39, presented by Lt. Col. Wily, he having been Brigade Major to the Volunteer Force in Quebec, 1838-39.
22. Commission of William Jarvis as Cornet in the 1st American Rangers dated December 25th 1782. Diary of Cornet Jarvis from Dec. 11th 1780 to May 26th 1781. Letter written from Niagara 15th October 1812. State of the Prince of Wales American Regt. Charlestown Sept. 3rd 1780, with list of killed, wounded and prisoners. Presented by Mr. S. W. Jarvis.
23. Two old flags Niagara Militia 1812.

MODEL OF THE STEAMSHIP "ROYAL WILLIAM".

The first vessel to cross the Atlantic under steam alone, built by George Black in Campbell's ship yard at Wolfe's Cove, Quebec. Launched 27th April 1831. 1370 tons, cost £16,000. Was towed to Montreal where her engines were put in. Sailed from Pictou N. S. for Gravesend, Eng., 17 August 1833, Commanded by Capt. John MacDougall, arrived there 11th September 1833. Sold in September 1834 to the Spanish Government, re-named *Ysabel Segurula*, being the first war ship the Spanish Government possessed.

BY MDE DE B. MONK.

Bague de Madae Lacorne St - Luc 1784.

Cachet de J. Lennox.

Cachet Famille Lennox,

Cachets Donald Lennox.

Tabatière donné par le Général Bourgoyne au Capt. Roch de St. Ours, 1785.

## EXHIBITED BY HENRY MOTT.

Bullet extracted from the body of a Canadian at St. Eustache 1837.  
Cannon ball dug up at Montmorenci Falls.

Grape shot (2) dug up at the same place.

Piece of timber of the French war-ship *L'Original*, sunk at Quebec in 1742 ; as it was an obstruction to the anchorage it was blown up during the open seasons of navigation, 1877-78. It was under water 135 years. Also a Carl Tray made from the above.

## BY MISS MOUNTAIN, HEDLEYVILLE, QUEBEC

Straw Mosaic (*City of Quebec*) made by French prisoners of war in England about 1810.

Straw Mosaic, Prescott, U. C., (the same).

## BY NATURAL HISTORY SOCIETY.

Plato from corner stone of Joseph Tiffin's house built in 1751,

Old Military Washstand.

## BY COL. E. PANET

Dress Sword presented by the Prince de Condé to the Marquis de Lotbinière, 1790.

Powder Horn used in 1837.

## REDEMPTORIST FATHERS.—STE. ANNE DE BEAUPRÉ.

Silver crucifix given to the shrine of Ste. Anne de Beaupré by d'Héville, in 1706.

Silver reliquary in which the relics of Ste. Anne were brought from Carcassonne in 1668, and placed by Bishop de Laval at Ste. Anne de Beaupré.

## HON. JUDGE RIOUX.—SHERBROOKE.

Silver goblet lent by Vincent Rioux, Seigneur of Trois-Pistoles, to the Recollet missionary, Father Ambroise Rouillard, in 1769. There is a family tradition that the Father hesitated to accept a silver cup ; but being pressed, said that, if he lost it, God would restore it. Next day the missionary was drowned and the cup was found in the house.

## BY J. B. RENAUD.

Canif. Jean Marie Gravel, Château Richer, 1616.

Épée d'un Ordre de Chevalerie (très ancien).

BY M<sup>LLE</sup> DE ROCHEBLAVE.

Table de M. de Rocheblave, circa, 1690.

BY L. W. SICOTTE.

Handcuffs taken off the hands of Davignon and Desmarais, the prisoners of 1837 who were rescued by Bonaventure Viger on the Chambly road.

Scales from the St. Maurice Forges, circa 1690.

Sword used by the Canadian Militia in 1837.

Shako-West India Regiment.

BY W. W. SNAITH.

Costumes of Quebec Volunteers, 1839.

Naval Signals, Quebec 1839.

Three old Violins, one, 156 years old, by Joseph Guarnerius, Cremona, 1736, brought to Canada in 1817, by the father of the exhibitor.

BY M<sup>LLE</sup> DE ST. OURS.

Two silver cups belonging to Montcalm, with arms engraved.

BY M. ED. SURVEYER.

Observations de Phon. D. B. Viger. 1835.

Notes sur le Bas-Canada par Amury Girod. 1835.

And the following Autographs :

Hon. D. B. Papineau.

Dr Holmes.

Judge O'Sullivan.

Sabrevois de Bleury.

E. Beaudet.

Sir R. Shore Milnes and Ryland.

J. M. Mondelet and Grant.

C. O. Perrault and Geo. Pyke.

J. S. Clarkson (copie).

Divers (1830) avec cachet.

Chanson. 1836.

Manuscrit, non signé, 1837.

CHURCH OF TADOUSSAC.

*Rév. Mr. Lemieux, Curé.*

Wax figure of l'Enfant Jesus, said to have been presented to the Indians by Louis XIV.

Candlesticks, made by the early Jesuits.

Lead plate, establishing rebuilding of Tadoussac Church, (1742).

Relics of Father de la Brosse, last Jesuit of Tadoussac, died 1782.

EXHIBITED BY CYRILLE TESSIER, QUEBEC.

Portrait (*profile*) de Jos. Oct. Plessis.

Portrait (*profile*) de Sir James H. Craig.

The above two portraits taken by Schepper in 1809 at Quebec.

Portrait of Lieut. General Sir John Coape Sherbrooke G. C. B.;

Painted, engraved and published by R. Field, Halifax, June 24th 1816.

Plan of Siege of Quebec, 1775. Published by W. Faden, successor to the late M. Thos. Jefferys, London.

Plan of the river St-Lawrence, from Sillery to Montmorency Falls, with operations of Siege of Quebec, under the command of the Vice-Admiral Saunders and Major-General Wolfe, 1759.

\* "Aux citoyens et habitants des villes et des campagnes de la Province de Quebec. Fevrier 1785". Signé à Montréal par James McGill et 15 autres, et à Québec par Juchereau Duchesnay et 18 autres. Adresse au Roi. *Imprimée par Wm. Brown à Québec.* par ordre de G. Perrault et Dunière.

\* "Mémoire en cassation du testament de M. Simon Sanguinet." Signé par J. T. Perrault, praticien des rives du Mississipi.—*Montreal, 10 Janvier. 1791. Mesplets.*

\* Mémoire en réponse à l'écrit public de Mr. Panet fondé en procuration de Watson et Rashleigh de Londres, demandant, Pr du Calvet de Montréal, ecr. défendeur. *Montreal, Janvier 1779.*

\* Le petit livre de vie qui apprend à bien vivre et à bien prier Dieu. *Mesplets, Québec, Nouvelle Imprimerie, 1815.*

\* Courrier de Québec. *Nouvelle Imprimerie, 1807-8.*

\* Exercice très-dévoit envers St. Antoine de Padoue le Thaumaturge de l'ordre Séraphique de S. François. *Montréal, chez F. Mesplet and C. Berger, 1777.*

\* Catéchisme en langue Montagnaise.

*Quebec, Brown and Gilmour, 1767,*

Directories of the City of Quebec.

1790. Hugh Mackay, Herald Printing office.

1791. do do

1822. Henri Gleasson, Neilson and Cowan.
1826. John Smith, T. Cary and Co.
- ∗. Ordonnances de la Province de Quebec, concernant des Milices, le logement des troupes et les corvées.  
*Quebec. Samuel Neilson, 1790.*
- ∗. Ordonnances faites et passées par le Gouverneur et le Conseil législatif de la Province de Québec.  
*Quebec, chez Guillaume Brown, 1777. Dans les 2 langues.*
- ∗. General Union of all the British Provinces of North America, London, 1824, Contents : 3 papers written by Chief-Justice Sewell Stuart, and Robinson, and by Bishop Strachan. *Two in favour of, and one against the Union.*
- Deux bandes de Wampum, 20 x 2½ in.

## URSULINES OF THREE - RIVERS.

Lead plate found in 1853, while digging a grave in the chapel of the monastery of the Ursulines, Three-Rivers, reading as follows :

Cy Gist Saur (*sic*) Marie de Jesus.—Première supérieure, qui décédât, le 26 Octobre, 1709, âgé de soixante et douze ans, (*sic*).

Plate belonging to Bishop de St. Valier, about the year 1700.

Silver dish belonging to the Abbé de Calonne.

One of the silver crosses given by Bishop de St. Valier to the Ursulines, whose Monastery he had founded at Three-Rivers. The metal was from a silver crozier, presented to him by his family and which he had melted for the purpose.

Chapelet, missionary knife, belonging to the Abbé de Calonne, with his photograph.

Abbé de Calonne's clock. (Louis XVI style).

## A COLLECTION OF MAPS.

EXHIBITED BY WILLIAM MCLENNAN.

1680— " Villemarie dans l'isle de Montréal. "

Photograph of a tracing in Laval University.

1717— " Plan de la Ville de Montréal. "

By Chaussegros de Léry, 10th August, 1717, showing projected fortifications—Photograph of a copy by Bouchette, made in 1802 for Sir Robert Shore Milnes.

1723— " Plan de la Ville de Montréal en Canada. "

By Mouillart Sanson, geographer to the King and by him

dedicated to Gédéon de Catalogne, hence generally called the "Catalogne Map." Fortifications still incomplete. Tracing from a copy in the Seminary.

1743— "L'Isle de Montréal et ses environs."

By Bellin, from Charlevoix's works.

1758— "Plan of the Town and Fortifications of Montreal or Ville-Marie in Canada."

From Jefferys.

1800—Tracing, showing the town within the Fortifications, from a plan in possession of the Reverend A. E. Jones, S. J., unsigned and undated.

1800— Original sketch by Richard Dillon of the North West View of Montreal.

The engraved plate worked up from the same, printed in London, 1803.

1803— Original sketch by Richard Dillon of "The East View of Montreal."

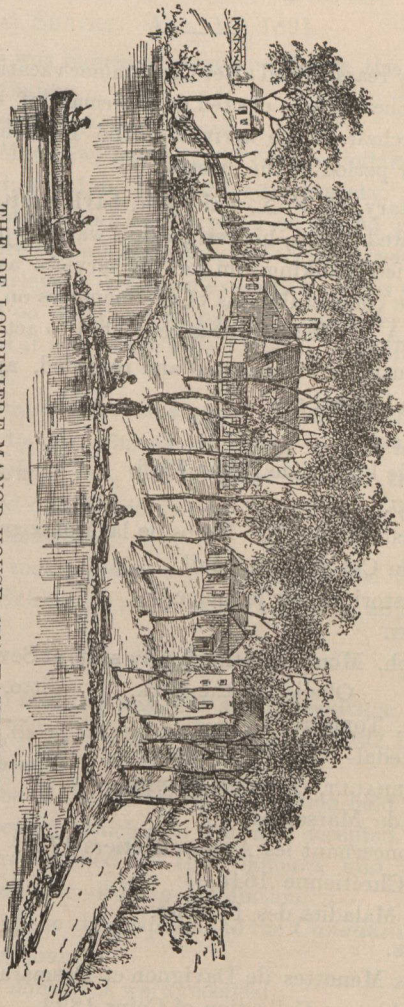
This view is taken from the head of Beaver Hall Hill.

1803— "Plan des Fortifications de la ville de Montréal."

The original plan made by Louis Charland for the Commissioners for the removal of the Fortifications.

1834— "Carte de l'Île de Montréal". par André Jobin.

---



THE DE LOTBINIERE MANOR HOUSE, 1794, VAUDREVILL.



**PROCEEDINGS OF THE NUMISMATIC AND  
ANTIQUARIAN SOCIETY.**

The Society reassembled after the summer vacation on 18th October, Mr. J. S. Shearer was elected as chairman of the meeting, but he vacated the chair on the arrival of the President, Hon. Judge Baby, at a later period of the meeting.

The Secretary, M. F. X. Langelier, having left Montreal to reside in the United States, his resignation was accepted, and a resolution was carried thanking him for his services as Secretary, and offering him the congratulations of the members on his recent marriage. Mr. J. A. U. Beaudry was requested to act as Secretary.

Routine business was enacted and recorded, and the following donations were handed in.

LEBARON DUMAST.

Essai sur le budget de l'Etat 1886.

M. DE BEAUJEU.

Notice Historique sur le Héros de la Monongahéla.

Portrait du Col. de Longueuil.

Notice Historique sur le même.

LORD AMHERST.

Photograph. Montreal, (the family seat) at Sevenoaks, England.

do Obelisk in the Park, ditto.

DR. SCADDING, TORONTO.

Bronze Medal—General Simcoe.

DR F. X. PERRAULT, LONGUE-POINTE.

Cantique de Marseilles.

Secrets concernant les Arts et Métiers 1724.

L'Année Chrétienne 1645.

Traité de Maladies des Femmes.

L. W, SICOTTE.

Partie des Menottes de Davignon et Desmarais. 1837.

Hooper. Pamphlet on Collection of Coins 1892.

THE ROYAL SOCIETY OF CANADA.

Proceedings for 1891.

THE SMITHSONIAN INSTITUTE, WASHINGTON.

Proceedings for 1891.

REAL ACADEMICA DI PALERMO.

Proceedings for 1891.

U. S. GEOLOGICAL SURVEY. VOL. VI. 1891.

The Secretary was requested to acknowledge the receipt of the foregoing, with thanks.

Six new members were proposed.

Mr. G. H. Matthews having paid twenty dollars to the Treasurer, is qualified as a Life Member of the Society.

Mr. R. W. McLachlan read a paper on the oil portrait in possession of the Curé of Caughnawaga, which has always been regarded as that of Charlevoix. On close examination this proves to be an engraving pasted on wood and oil painted, moreover it is not that of Charlevoix, but it represents Pere Lejeune, who died many years before Charlevoix.

Mr. Chas. Branchaud read a paper concerning the word "Mingoes", in reply to Mr. Sulte's statement in the last number of the *Canadian Antiquarian*, that he could not find the word. Mr. Branchaud pointed out that it was used in Fenimore Cooper's novel, "*The Last of the Mohicans*".

A discussion took place on a proposal that the Society should take part in the Exhibition at Chicago, and was adjourned to the next meeting.

An adjourned meeting was held at the residence of the President, Hon. Judge Baby, on the 3rd November 1892, at which 20 Members were present.

The Committee of the Historical Exhibition held in September submitted their Report which was read and accepted. On motion the Committee were thanked for their labours, and congratulated on the success which attended the Exhibition.

The question of the subscriptions to the *Canadian Antiquarian* was referred to the Council.

The following donations were received :  
 "Old Plate", 1 vol. large 8 vo. from the author, Mr. J. H. Buck.  
 Bulletin de L'Institut Genevois, Tome 33. 1892.  
 The Canadian Record of Science, Vol. V. No 4.

The six gentlemen proposed at the last meeting were duly elected Members of the Society, and two names were proposed and their

election deferred until the next meeting in accordance with the rules.

The following interesting exhibits were made :

By M. DE BEAUJEU.

M. S. Adresse de la Noblesse à George III, 1777. Extrait. Substances accordées aux Officiers Canadiens faits prisonniers à St-Jean.

Rapport à S. E. Robert Shore Milnes, pour abattre les Fortifications de Montréal. 1801.

By M. CHAS. BRANCHAUD.

M. S. Permit de Mariage à un Soldat, daté 3 Fevrier 1759.

By Mr. W. L. BASTIAN.

A Bronze Medal of the 4th Centenary of the discovery of America by Columbus 1492-1892. Struck at Milan.

By Mr. HENRY MOTT.

Original M. S. S. Les Loix Municipales de Québec. par J. F. Cugnet, 1773 et seq. With Sir William Blackstone's book mark. M. S. Correspondence of J. F. Cugnet, with Sir William Blackstone.

Three Photographs :

1. Sir William Pepperell's house at Kittery Point, Maine : built about 1700.
2. Sir William Pepperell's Tomb.
3. The Sparhawk house at Kittery Point, built about 1740.

Mr. Beaudry showed the set of Bout de L'Isle tokens which he had received from Mr. L. H. Low of New-York for exhibition to the members, Mr. Adams read some interesting details with reference to these tokens, and the specimens shown were examined carefully, and after considerable discussion, the decision arrived at was, that they were not genuine, from the original dies.

A discussion took place with reference to the proposed Exhibition at Chicago, of portraits and historical relics, and the following gentlemen were appointed a Committee to consider the matter, and make application to the Government as to the allotment of space &c., and to report to a future meeting :—Hon. Judge Baby, Hon. Senator Murphy, Messrs. L. W. Sicotte, Henry Mott, De Léry Macdonald, R. W. McLachlan and M. de Beaujeu.

After a vote of thanks to the President for his hospitality, the meeting adjourned.

---

### ARE THE PORTRAITS OF CHARLEVOIX AUTHENTIC ?

---

A portrait in oil belonging to the *Sacristy* at Caughnawaga, which has long been claimed as that of Charlevoix, was shown at the Historical Exhibition just closed. But on comparing it with an engraved portrait of Père Paul Le Jeune, published in Paris in 1665, shown by St. Mary's College, the two were not only found to represent the same person, but to be the same portrait. *Père* Le Jeune, although not the first of the Jesuit Fathers to come to Canada, was practically the first Canadian missionary; and his untiring zeal and missionary labors among the Canadian Indians was such that his portrait was engraved and sent out to be distributed among the different mission stations. This portrait some artist-missionary at the Sault-Mission, pasted on an oak panel and touched up in oil. And although the work has been well done, traces of the engraved lines can be seen through the oil, especially in the face. Now as the engraving bears the name of Le Jeune who died in 1664, at the age of 72, twenty years before the birth of Charlevoix, there can be no doubt but that the portrait at Caughnawaga is that of Le Jeune.

How then came it to be claimed as that of the first Canadian historian? In April and May of 1714 Charlevoix, in his journey through Canada, spent two or three weeks, at Sault St. Louis where he wrote two letters to the Queen describing the place and religious condition of the Indian converts. The desk he used while at Caughnawaga and other objects connected with his story are shown; and probably later missionaries finding an unnamed portrait, classed it among the relics of him who had left such long remembered traces of his visit. Confirmatory of this, an inscription in the hand-writing of Père Marcoux who died about 1850, after a pastorate of thirty five years, states that it is "Le portrait de le Rév. Père Pierre François Xavier de Charlevoix".

Among the exhibits from the Hotel-Dieu at Quebec was another oil painting claimed to be a portrait of Charlevoix which closely resembles that from Caughnawaga save that the face is slightly inclined to the right instead of to the left. The features are almost identical although of a younger cast. There is too, a tuft of hair on the otherwise bald head the eyebrows appear slightly arched and the forehead perhaps broader, but these may be differences in execution by

a different artist. There is the same clear sharp eyes, resolute mouth with small moustache and short grey beard, while, the general facial contour is such that a careful observer would without hesitation pronounce the two as representing the same person at an interval of ten or twenty years.

In Shea's "Charlevoix" \* a portrait appears as a frontispiece which seems to have been copied from the Quebec painting. In Winsor's "History of America" † is a cut of Charlevoix for which he gives Shea as his authority.

Now is this Quebec picture copied by these two historians, Charlevoix. The history connected with the pictures is that it originally belonged to the old Jesuit institution at Quebec. There is no other story to tell how it came there or why Charlevoix who spent such a short time in Canada came to have his portrait painted while here.

As the portrait has a modern appearance there are not wanting those who are ready to assert that the Quebec painting was taken from the one at Caughnawaga. In any case as the date and inscription on the engraved copy fixes the latter as *Le Jeune* is there not strong grounds for claiming the former as *Le Jeune* too.

It seems unlikely that two men born nearly a hundred years apart, one of whom spent the better part of his life as a missionary in the wilds of New France, while the other lived mainly in the quiet of the cloister engaged in literary pursuits should resemble each other so closely. Is not the claim for the Hotel Dieu painting as great a mistake as that at Caughnawaga? Can any one inform us where a properly authenticated portrait of Charlevoix is to be seen? Until then we are inclined to believe that all portraits claimed to be his are really portraits of *Père Le Jeune*.

We may then conclude that the Montreal Historical Exhibition of 1892 if it has accomplished nothing else has rectified an old mistake regarding the portrait claimed to be that of Charlevoix at Caughnawaga.

R. W. McLACHLAN.

---

\* History and general description of New France by the Rev. P. F. X. Charlevoix S. J. translated by John Gilmary Shea, 1866.

† Narrative and Critical History of America by Justin Winsor. Boston 1887, Vol. A, page 34.

## ADMIRAL PHIP'S FLAG—1690.

That dainty Quebec Revue *La Kermesse*, in its issue of the 30th Sept. ult. contains new and not uninteresting details on an incident of early Canadian History, highly creditable to the defenders of the "old rock" in 1690. They are from the pen of Mr Ernest Myrand, the author of a quaint narrative anent Jacques-Cartier, in which the writer's exuberant imagination found full scope.

Mr. Myrand has unquestionably shown industry in collecting and comparing the texts of the *seventeen* contemporary writers, who set to recording what befell the flag of Admiral Phips, when, on the 16th October, 1690, with his thirty-four Massachusetts ships, he so unsuccessfully bombarded Frontenac's fortalice.

Francis Parkman in his admirable work *Frontenac and New France*, sums up in very few words this glorious incident of the fierce, but abortive, siege of 1690, by the Puritan host of New England: "one of their shots (the Canadians) cut the flag staff of the Admiral, and the cross of St. George fell into the river. It drifted with the tide towards the north shore (Bauport); whereupon several Canadians paddled out in a birch canoe, secured it, and brought it back in triumph." -Chap. XIII., p.p. 273-274.

Mr. Myrand unsparingly rebukes the seeming indifference of *eleven* out of the *seventeen* contemporary chroniclers of the siege, for having omitted special mention of the flag incident, which he rightly argues was an act of heroes, seeing that the rescuers, whether in a birch canoe or swimming—had exposed their lives to the fire of the whole Massachusetts fleet.

If eleven of these writers, were silent in this respect, a most graphic French account has been handed down, by a distinguished contemporary, Mere Juchereau de Saint Ignace. (\*)

"Two captains", says Mere Juchereau, "M. de Maricourt and M. de Lotbiniere took charge of the batteries and pointed the guns with such precision, that every shot told." "M. de Maricourt, with a cannon ball, cut down the Admiral's

---

(\*) Phips, Walley, Hutchinson, Cotton Mather, Sylvanus Davis, Bishop Laval, Intendant Champigny, *archivist of Ursulines de Quebec*, Janclot, La Hontan, Catalogne, Frontenac, Monseigneur, Bacqueville de la Potherie, Juchereau de Saint Ignace—de Convert, Charlevoix.

flag and on its dropping in the river, our Canadians rashly put out in a birch canoe to rescue it and towed it to the shore *à la barbe des Anglais*. It was carried in triumph to the Cathedral, where it is yet." *Histoire de l'Hotel Dieu de Québec*, P. 329.

Though six historians make mention of the feat, two only, Charlevoix and Mère Juchereau, tell how it was accomplished. Charlevoix adds that "quelques Canadiens allèrent le prendre (*the flag*) à la nage et malgré le feu qu'on faisait sur eux, l'emportèrent à la vue de toute la flotte" so that whether the rescuers swam out or paddled to it in a birch canoe, it was of a surety a plucky act to attempt under the fire of the whole fleet. It was, however, quite in keeping with the promptings of the resolute old Count de Frontenac, whom Mr. Myrand strangely brings out as a witness to the scene. It was in touch with the traditional bravery of such combatants as Baron de Longueuil and his worthy brothers, De Maricourt and De Ste. Helene, both wounded during the siege: De Maricourt recovered, but his brother De Ste. Helene lingered all through the succeeding month of November, 1690. On the 4th December, his mortal remains found a resting place in the Hotel-Dieu Cemetery in rear of Couillard street, Quebec, where they still rest.

However enticing, it would be too lengthy a task to follow the imaginative Mr. Myrand in his flights of fancy and suggestive scenes conjured up by it.

One thing in closing, I regret to note, but "à tout seigneur tout honneur." How could a writer so well informed as Mr. Myrand venture to award in point of priority to our respected historian, F. X. Garneau, the palm, for having first placed before our youth, the memory of this glorious incident, when the eminent scholars, who infused the breath of life in to that standard work *Hawkins' Historical Picture of Quebec* (Dr John Charlton Fisher, Andrew Stuart, Q. C., and Judge Adam Thom) eleven years earlier, in 1834, had written as follows: "Sir William Phip's own flag was shot away by a French-Canadian officer named Maricourt and having been picked up by some Canadians, was hung up as a trophy in the Cathedral Church, where it probably remained until the capture, in 1759."—P. 189.

# ACADEMY OF MUSIC

HENRY THOMAS, Lessee and Manager.

Four Nights, Commencing Monday, Dec. 5

Wednesday Matinee.

Lord Tennyson's Poetic Comedy,

## The Foresters

With SIR ARTHUR SULLIVAN'S

Exquisite Music. An elaborate and beautiful production as done at Daly's Theatre, N. Y.

Special scenery, orchestra and elastic effects carried. Prices \$1.50, \$1.00, 75c, 50c. Gallery 25c. Seats now on sale at Nordheimer's.

---

### PURITANIA FADETTE.

---

The last two weeks at the Academy deserve special mention and are of nature to leave such a lasting impression as is created only by high class music and comedy.

The name of Miss Pauline Hall is but a synonyme of success. A melodious score and a refined vein of wit and humor may be given as the characteristics true and full of this opera. And, the well-merited applauses elicited by the many numbers from the crowded houses of each night vouch the strong hold, Miss Hall and her company have won on the hearts of Montrealers. The duet between Elizabeth and Vivian, "Love is a Pretty Bubble", was hailed with rounds of thundering plaudits.

The management of the company have scored another well-deserved success and will no doubt continue their triumphant tour.

#### FADETTE

The fact that this is somewhat of a departure from what we understand as comic opera, must account for whatever adverse but rash criticism it evoked. It belongs to the "Opéra Comique" style, and is far above what we are accustomed to hear.

Madame Laura Schirmer Mapleson unites a faultless physique to personal charms and a high mastery of the vocal art. Revelling in florid passages, her staccato is true and her singular purity of intonation sent straight home the sweet theme of "Les Hirondelles" and "Dearest." She has mastered French to an unsurpassed degree of efficiency for her calling.

Miss Irene Jerome has a brilliant future, if her successful appearance here is to be taken as a forecast. Mr. Drew, though alone in his line, deserved many encomiums. Mr. Ganor was a fine Stefano, but the actor was surprised by the singer.

The Academy management will continue to give us splendid bills and, if all secured the record of these two, our favorite manager would only be adding more laurels to his long and hitherto happy and successful task.



232

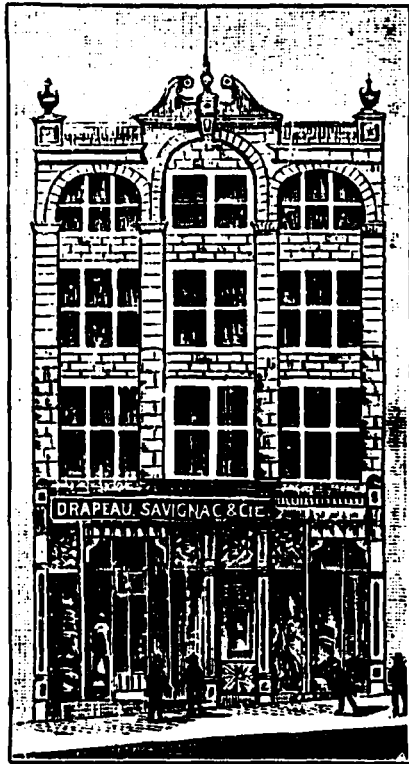
A. DEMERS

C. BRUNET

Faisant affaires sous le nom de

# Drapeau, Savignac & Cie

No. 140 RUE ST. LAURENT



No. 140 RUE ST. LAURENT

**Ferblantiers, Plombiers, Couvreur et Po-  
seurs d'Appareils de chauffage.**

*Assortiment très varié et très complet d'Ustensils de Cuisine, Coutellerie, Lampes, Gazeliers, Brackets, Globes, Etc.*

Ils se chargent de tout ouvrage, tel que Couverture en ardoise, en Fer-blanc, en Tôle galvanisée et toutes espèces de réparation à des prix très modérés. Spécialité pour la pose et le reparage des fournaies à l'eau chaude, à vapeur, haute et basse pression, des Fournaies à air chaud, le tout à des prix défilant toute compétition,

# THEO. DELAGE

PEINTRE + DECORATEUR

Goin des rues Ste-Catherine et Wood

No. 2975 et 2977

Partie Ouest ☉

MONTREAL.



Toutes sortes d'ouvrages en

Peinture, Blanchissage, Tapissage, Vitrage et Ferronnerie

EXECUTES AVEC SOIN ET A DES PRIX MODERES

Telephone Bell 3473

## L. BLANCHET

FINE CLOTHING and FURNISHING GOODS

FINE TAILORING A SPECIALTY

19 ST. LAWRENCE St.

MONTREAL.

An Elegant Line of Men's, Youth's, Boys' and Children's Clothing to sell  
lower for Cash than any House in the Dominion.

## J. B. RESTHER & FILS

- ARCHITECTES -

✻ BUREAUX BATISSE IMPERIALE ✻

No. 107 RUE ST. JACQUES

Telephone Bell 1800

MM. RESTHER se chargeront d'évaluations, expropriations,  
mesurages, expertises, arbitrages, etc.

## J. W. ROBERTS



LONDON SADDLERY

**336 ST. JAMES Street**

English Riding Saddles, Bridles, Whips, Light colored harness for Shetland, Cob, and full sized horses. The largest and best assorted stock : direct importer of best English Saddlery.

## Henry & N. E. Hamilton

HIGH CLASS

✧ **DRY GOODS IMPORTERS** ✧

—Always on hand full assortment—

Household Linens, Flannels, Blankets,  
Comforters, Rugs, Etc. Etc.

Special Novelties in

Millinery, Mantles, Boots and Shoes, Silver-  
wear, Banqueting and Piano Lamps.

Family mourning of every description

First class Dress Making at short notice.

**Henry & N. E. HAMILTON**

VICTORIA SQUARE and ST-JAMES Street.

**MONTREAL.**

# LA BANQUE DU PEUPLE

**Bureau Principal : Montreal**

**ETABLIE en 1834**

CAPITAL PAYE.....\$1,200,000  
FONDS DE RESERVE.....480,000

Bureau de direction :

Jacques Greuter, Ecr.....Président | J. S. Bousquet.....Caisier.  
George Brush, Ecr.....Vice-Président | Wm. Richer.....Assistant-Caisier.  
Mr. Arthur Gagnon.....Inspecteur.  
M. Branchaud, Ecr. ; Wm. Francis, Ecr. ; Chs. Lucille, Ecr. ; Alph. Leclair, Ecr.

--- Succursales ---

Québec, basse-ville.....P. B. DuMoulin, gérant.  
Québec, St. Roch.....Nap. Lavole, ..  
Trois-Rivières.....P. K. Panneton, ..  
St-Jean, Qué.....Ph. Beaudoin, ..  
St-Remi, Qué.....C. Bédard, ..  
Saint-Jérôme, Qué.....J. A. Thérberge, ..  
Coutcook.....J. B. Gendreau, ..  
Montreal, rue Ste. Catherine Est.....A. Fournier, gérant.  
Montreal, rue Notre-Dame Ouest.....H. St-Mars, gérant.

--- Agents en Canada ---

Ontario.....Molson's Bank et ses succursales.  
Nouveau-Brunswick.....Banque de Montreal.  
Nouvelle-Ecosse.....Banque of Nova Scotia.  
Ile du Prince-Edouard.....Merchant's Bank of Halifax.

--- Agents aux Etats-Unis ---

New-York.....The National Bank of the Republic  
Boston.....National Reserve Bank.

--- Correspondants en Europe ---

Angleterre.....The Alliance Bank Limited, Londres.  
France.....Le Crédit Lyonnais, Paris.

**CENTENNIAL FIRST PRIZES GOLD and BRONZE MEDALS**

→♦←

## LANTHIER & CO.

### Hatters · and · Furriers

1663 NOTRE DAME STREET,

2<sup>e</sup> Brilliantly Lighted Fur Show-Rooms **MONTREAL.**  
always open.

## Girouard's Tailoring Establishment

AND GENT'S FURNISHING

1633 Notre-Dame Street, V. GIROUARD,  
MONTREAL, Proprietor.  
Facing St Jean-Baptiste, St.

## LA BANQUE JACQUES-CARTIER

Bureau principal, MONTREAL.

CAPITAL PAYE.....\$500,000 | RESERVE.....\$150,000

--- Directeurs ---

Alph. Desjardins, M. P., président, A. S. Hamelin, vice-prés., Lucien Huot, Dumont Laviolette, A. L. de Martigny, —Bureau principal—  
A. L. de Martigny, directeur-gérant  
D. W. Brunet, assistant-gérant  
Tancrede Bienvenu, inspecteur.

# Lyman's

## ROYAL CANADIAN PERFUMES

FINE FLORAL EXTRACTS,  
SACHET and TOILET POWDERS.  
COLOGNES and LAVENDERS



If unable to obtain these from your local druggist send five cents for samples and price list and show card to

**LYMAN SONS & CO., 384 St. Paul St., - MONTREAL.**

## MONTREAL MARBLE & GRANITE WORKS

Corner St. Catherine and Alexander Streets.

I respectfully beg to direct your attention to the fact that I am now fully equipped for the manufacture of Wooden Mantel pieces in all styles. My exceptional appointments for designing and manufacturing, enable me to offer advantages in design and price not to be had elsewhere.

All the work is done on the premises, thereby saving the cost of an agent or middle man. The largest and best assortment of all kinds of tiles for fireplace and other work, to be had in the Dominion.

Grates of all kinds, English and American Registers, Brass Goods, Gas Lugs and Pipes, and all kinds of Fire-place Furniture.

Estimates given for the work set complete in the building, including Mantel piece, Grate, Tiles, &c., &c.

Marble, Slate, and Iron Mantel pieces, as usual, in great variety.  
Agent for the Boston Terra Cotta Company, for Maw & Co. (tiles, Shropshire England, Steel & Garland, grates), Sheffield, Villeroy and Boch, (Falcone,) Dresden

Respectfully yours,

**ROBERT REID.**

## DOCUMENTS INEDITS SUR LE COLONEL DE LONGUEUIL

By M. DE BEAUJEU

PRICE: - - - - - 35 Cents.

Apply 32 University Street, - MONTREAL.

## MONONGAHELA DE BEAUJEU

32 UNIVERSITY STREET, - - MONTREAL.

COLLECTOR IN

Stamps, Coins, Medals and Tokens, Pre-Historic Relics, American and Foreign.

Rare Books, Pamphlets, Bric-à-Brac, Arms Armor, &c.

## W. L. BASTIAN

COLLECTOR

## Canadian Coins & Medals

--- AND ---

## BRITISH WAR DECORATIONS

2 23 ST. CATHERINE STREET, - MONTREAL.

Correspondence solicited.

Established 1842 Luncheon & Dining Rooms No. 219 St. James St

Breakfast, Dinner and Tea.

Alexander

Open from 7 a.m. to 7 p.m.

ALEXANDER'S Cough Drops for Colds, Coughs and Hoarseness,

All kinds of Cakes and fancy do fresh daily, Wedding Cakes a Specialty.

CHARLES ALEXANDER, 219 St. James St.

Drs. TRESTLER & GLOBENSKY

Chirurgiens-Dentistes

1592--RUE NOTRE DAME--1592

Pres du Palais de Justice

MONTREAL

L'extraction des dents se fait sous l'influence de l'éther, du chloroforme ou du gaz hilariant, ou sans agents, au choix de la pratique.

Les personnes qui arrivent le matin par vapeur ou par chemin de fer

pourront retourner le soir du même jour avec leur dentier, si elles font leurs commandes immédiatement après leur arrivée le matin.

N.B.—DENTS POSÉES SANS PALAIS

C. F. F. TRESTLER, M. D.  
L. C. D.

STEPHEN GLOBENSKY.  
L. C. D.

# JAS. WALKER & CO

234 ST. JAMES & 543 CRAIG

Importers of Hardware

## BUILDERS' AND CABINET SUPPLIES

—AND—

General Household Hardware



## HENRY BIRKS & CO.

Jewellers

235, 237 St-JAMES Street, MONTREAL

Gold Watches fine warranted works from \$20 to \$500

Silver " " " " " \$8 to \$50

Diamond Jewellery. Pearl Jewellery. etc.

SOLID SILVER WARE CLOCKS, ETC., ETC.

Jewelery, etc., manufactured on the premises

## FRASER VIGER & CO

### THE LEADING HOUSE IN CANADA

For Fine Wines

Fine Havana Cigars

Fine Groceries

ITALIAN WAREHOUSE

199 ST. JAMES Street, MONTREAL.

ASSUREZ-VOUS DANS LA

# PHOENIX

DE HARTFORD

GERALDE HART  
GERT GENÉ POUR LE  
CANADA

BUR. PR. MONTREAL

HAUTES GARANTIES  
TAUX RAISONNABLES  
REGLLEMENTS GENEPEUX

POLICES EMISES EN FRANCAIS OU L'ANGLAIS, AU CHOIX

EPROUVEE PAR LE TEMPS ET LE FEU

# Mongenais, Boivin & Co

IMPORTERS OF

## Wines, Liquors and French Canned Goods

338 ST. PAUL STREET

MONTREAL.

## A. A. BEAUCHAMP

FABRICANT ET MARCHAND DE BIJOUX

1692, Rue Notre-Dame, 1692

6me porte à l'Est de l'Eglise Notre-Dame

MONTREAL.

## L. J. FORGET & Cie

AGENTS DE CHANGE

1715, RUE NOTRE-DAME

MONTREAL.

## E. R. GAREAU

AGENT D'IMMEUBLES ET PRETS D'ARGENT

1586½ Rue Notre-Dame

CHAMBRE NO 4

Vis-a-vis le Palais de Justice

MEMBRE DU MONTREAL REAL ESTATE EXCHANGE.

HEURES DE BUREAU : 9 A 12 A. M.



**ALBERT GAUTHIER**

--- IMPORTATEUR DE ---

**Bronzes, Ornaments d'Eglise, Chasubleries****VINS de MESSE, Etc.****Manufacturier de Statues, Chemins de Croix, Peintures****Décorations, Bannières, Drapeaux, Insignes, Etc., Etc.****1677 Rue Notre-Dame, MONTREAL.**

---

SI VOUS TOUSSEZ

—PRENEZ LE—

# Baume • Rhumal

Le meilleur remède connu contre les rhumes obstinés, la Bronchite, l'Asthme et toutes les affections de la Gorge et des Poumons.

Nous recevons tous les jours des certificats de ceux qui ont été guéris par son usage.

—EN VENTE PARTOUT—

**25 Cents la BOUTEILLE**

DÉPOT DE GROS A LA

**PRARMACIE • BARIDON**  
Coin des Rues Ste. Catherine et St. Denis  
**MONTREAL.**

---

## Students of Canadian History

WILL FIND THE ISSUES OF

# The Dominion Illustrated Monthly

Contain valuable articles on this subject from our most able writers, richly illustrated with views and portraits.

Yearly subscription only \$1.50

Single Copies 15c.      ★      Send for one

—PUBLISHED BY—

**The Sabiston Litho. & Publishing Co.**

**MONTREAL AND TORONTO.**



ESTABLISHED 1859.

HENRY R. GRAY  
**CHEMIST AND DRUGGIST**

144 St. Lawrence Main St,  
**MONTREAL.**

Physician's prescriptions carefully prepared.

HOSPITALS, DISPENSARIES, CONVENTS, AND PHYSICIANS, SUPPLIED WITH GENUINE  
DRUGS AND CHEMICALS.

Drogueries, Produits Chimiques et Pharmaceutiques pour les  
Médecins, les Arts, et l'Industrie.

---

A. B. LAFRENIERE & CIE  
**Horlogers et Bijoutiers**

**FABRICANTS DE BIJOUX**

CONSTAMMENT EN MAIN

**Montres en Or et en Argent**

RÉPARATIONS ET MANUFACTURES DE MÉDAILLES. UNE SPÉCIALITÉ.

1686 Rue Sainte-Catherine - (Près rue St-Denis.)

---

Subscribe for Canada's New Magazine

**The Dominion Illustrated Monthly**

Articles all bright and attractive and full of interest to Canadians.  
Devoted to History, Biography, Fiction, Sport, &c.

ALL BEAUTIFULLY ILLUSTRATED.

Subscription only - - - \$1.50 per Annum.

Single Copies 15 Cents.

Published by The Sabiston Litho. and Publishing Co.,

MONTREAL and TORONTO.